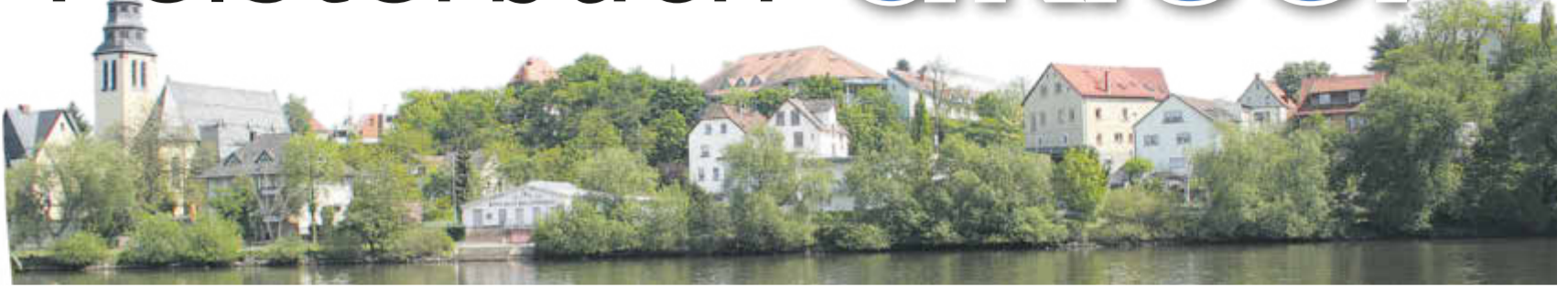


# Stadt Kelsterbach

# aktuell



37. Jahrgang

Freitag, den 13. Oktober 2023

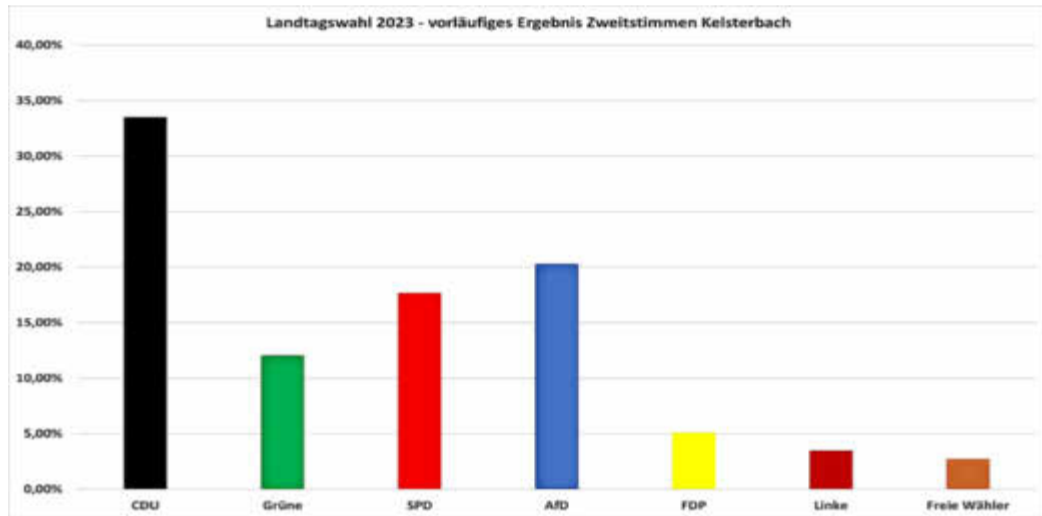
Ausgabe 41/2023

Wochenzeitung mit den amtlichen Bekanntmachungen der Stadt Kelsterbach

## Landtagswahl 2023 - vorläufige Ergebnisse in der Stadt Kelsterbach

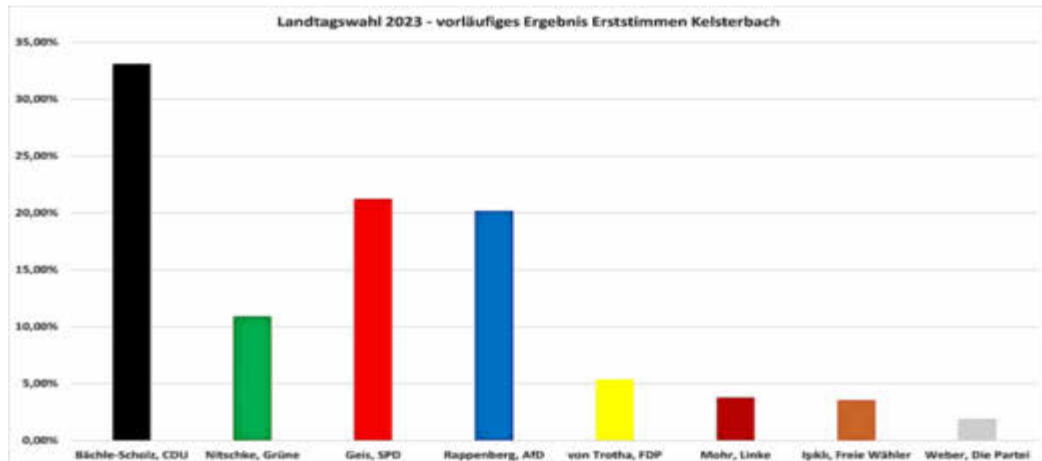
Am vergangenen Sonntag hat Hessen einen neuen Landtag gewählt. In Kelsterbach lag die Wahlbeteiligung bei 57,26 Prozent (-5,06). Stärkste Kraft in der Untermainstadt ist die CDU mit 33,51 Prozent (+10,49). Die AfD erhielt 20,3 Prozent (+4,45), die SPD 17,7 Prozent (-3,68), die Grünen 12,1 Prozent (-7,55), die FDP 5,1 Prozent (-1,16), die Linke 3,5 Prozent (-3,38). Bei den Wahlkreisbewerbern bekam Sabine Bächle-Scholz (CDU) in Kelsterbach mit 33,09 Prozent die meisten Wählerstimmen. Kerstin Geis (SPD) erhielt 21,23 Prozent, Zakia Rappenberg (AfD) 20,18 Prozent, Lars Nitschke (Grüne) 10,92 Prozent, Johanna von Trotha (FDP) 5,37 Prozent, Hanna Mohr (Linke) 3,78 Prozent, Ayhan Isikli (Freie Wähler) 3,54 Prozent und Daniel Weber (Die Partei) 1,89 Prozent. Die Wahlbeteiligung lag bei 57,26 Prozent.

Die Wahl verlief in Kelsterbach komplikationslos und die Ergebnisse wurden schnell und einwandfrei ermittelt. Das ist nicht zuletzt dem Einsatz der 72 ehrenamtlichen Wahlhelferinnen und -helfer zu geschuldet, bei denen sich der Kelsterbacher Wahlleiter Stefan Weikl für deren Bereitschaft, Freizeit zu opfern, um das demokratische Grundrecht auf allgemeine, freie und geheime Wahlen zu sichern, recht herzlich bedankt. (wö) **Zweitstimmen**



Wahlbezirk	CDU	Grüne	SPD	AfD	FDP	Linke	Freie Wähler
Mehrzweckhalle Nord	31,8 %	12,2 %	17,2 %	24,6 %	4,2 %	2,8 %	1,4 %
Aula am Sportpark	30,14 %	13,47 %	18,04 %	21 %	5,71 %	3,2 %	2,28 %
Fritz-Treutel-Haus	28,25 %	13,02 %	21,59 %	21,27 %	4,76 %	4,76 %	2,22 %
Mensa IGS	26,01 %	13,31 %	16,73 %	23,99 %	7,86 %	4,44 %	2,02 %
Foyer IGS	33,83 %	15,31 %	15,06 %	18,52 %	4,44 %	3,46 %	3,46 %
Wahlzelt Rathausplatz	34,63 %	6,57 %	20,3 %	21,79 %	3,28 %	4,78 %	4,78 %
Mehrzweckhalle Süd	31,8 %	9,21 %	19,3 %	20,83 %	5,48 %	4,39 %	3,73 %
Sporthalle KKS	34,78 %	4,71 %	13,04 %	31,88 %	3,62 %	4,71 %	2,9 %
Briefwahlbezirk 1	36,6 %	16,56 %	17,65 %	15,25 %	4,58 %	2,4 %	2,61 %
Briefwahlbezirk 2	38,96 %	10,81 %	20,05 %	13,74 %	5,41 %	2,93 %	2,93 %
Briefwahlbezirk 3	35,46 %	12,78 %	17,62 %	20,26 %	5,07 %	1,54 %	2,42 %
Briefwahlbezirk 4	40,81 %	13,1 %	15,11 %	13,85 %	5,29 %	3,27 %	2,52 %
Kelsterbach gesamt	33,51 %	12,06 %	17,67 %	20,3 %	5,09 %	3,46 %	2,71 %

### Erststimmen



Wahlbezirk	Bächle-Scholz, CDU	Nitschke, Grüne	Geis, SPD	Rappenberg, AfD	von Trotha, FDP	Mohr, Linke	Isikli, Freie Wähler	Weber, Die Partei
Mehrzweckhalle Nord	32,2 %	10,4 %	20,8 %	24 %	5,4 %	3 %	2 %	2,2 %
Aula am Sportpark	31,74 %	10,73 %	23,97 %	21,46 %	3,42 %	3,88 %	2,51 %	2,28 %
Fritz-Treutel-Haus	28,75 %	9,58 %	23,96 %	20,13 %	6,07 %	4,47 %	5,43 %	1,6 %
Mensa IGS	27,62 %	12,3 %	20,36 %	22,38 %	7,86 %	5,24 %	3,23 %	1,01 %
Foyer IGS	34,07 %	13,58 %	19,01 %	18,52 %	4,69 %	3,7 %	4,44 %	1,98 %
Wahlzelt Rathausplatz	33,43 %	5,33 %	22,49 %	23,37 %	2,96 %	5,33 %	4,44 %	2,66 %
Mehrzweckhalle Süd	30,26 %	18,99 %	21,93 %	22,15 %	7,89 %	3,95 %	3,29 %	1,54 %
Sporthalle KKS	31,88 %	4,35 %	17,39 %	31,52 %	2,9 %	5,43 %	4,35 %	2,17 %
Briefwahlbezirk 1	35,37 %	15,5 %	21,83 %	14,85 %	4,8 %	3,28 %	2,62 %	1,75 %
Briefwahlbezirk 2	36,04 %	12,39 %	22,52 %	14,19 %	5,41 %	4,5 %	3,83 %	1,13 %
Briefwahlbezirk 3	34 %	11,04 %	21,63 %	19,43 %	5,96 %	1,55 %	3,53 %	2,87 %
Briefwahlbezirk 4	41,81 %	12,85 %	18,14 %	13,85 %	5,29 %	2,02 %	4,28 %	1,76 %
Kelsterbach gesamt	33,09 %	10,92 %	21,23 %	20,18 %	5,37 %	3,78 %	3,54 %	1,89 %

### Ambulante Senioren- und Familienpflege Alexandra Schmuck® e.K.

- Pflegedienstleitung: Martina Böneke -

**Der Mensch steht bei uns im Mittelpunkt**  
Grund- und Behandlungspflege  
Hauswirtschaftliche Versorgung  
Betreuungsleistungen  
Beratungseinsätze § 37.3 SGB XI  
und vieles mehr ...

Wir sind Vertragspartner aller Pflegekassen, Krankenkassen und Sozialhilfeträger

Rufen Sie uns an – wir beraten Sie sehr gern

Telefon: 06107-9811240

Fax: 06107-9811242

Internet: pflegedienst-kelsterbach.de

email: hallo@pflegedienst-kelsterbach.de

Unser Büro: Am Hasenpfad 8, 65451 Kelsterbach



## Landtagswahl 2023 - Juniorwahl an der IGS

In den Tagen vor der Landtagswahl am vergangenen Sonntag wurde auch an der Integrierten Gesamtschule Kelsterbach (IGS) gewählt. 240 Schüler aus zehn Klassen der Jahrgänge 9 und 10 waren dazu aufgerufen, sich an der Juniorwahl, dem deutschlandweit größten Schulprojekt zur politischen Bildung, zu beteiligen. Ziel des 1999 ins Leben gerufenen Projekts ist es, bei jungen Menschen das Interesse für Politik zu wecken und ihnen demokratische Prozesse zu vermitteln. Was zunächst an drei Berliner Schulen gestartet war, hat bei der letzten Bundestagswahl 3490 Schulen und damit rund eine Million Schüler zum Mitmachen bewegt.

Anlässlich der Landtagswahl hat nun auch erstmals die IGS Kelsterbach an einer Juniorwahl teilgenommen. „Die Jugendlichen haben sich in den Wochen vor der Wahl im Unterricht intensiv darauf vorbereitet“, berichtet Ahmet Agcadag, Fachbereichsleiter für Gesellschaftslehre (GL). Dabei wurden ihnen unter anderem die politischen Organe vorgestellt, der demokratische Wahlprozess erläutert und die Bedeutung von Erst- und Zweitstimme erklärt. Zudem gab es Ende April die Dialogveranstaltung DialogP in der Mensa der IGS, an der Abgeordnete aller Fraktionen des Hessischen Landtages teilgenommen hatten. Diese Veranstaltung ermöglichte es interessierten Schülern nicht nur, die verschiedenen Positionen der Parteien kennenzulernen, sondern auch, mit den Politikern eine Diskussion auf Augenhöhe zu führen.

Ein wichtiger Punkt, findet auch Bürgermeister Manfred Ockel, der am vergangenen Freitag als Gast zur Juniorwahl gekommen war. „Die Kommunikation mit jungen Menschen findet von Seiten der Politik kaum statt, daher sind Aktionen wie die Juniorwahl und die Vorbereitung darauf sehr wichtig.“ Dem stimmt Agcadag zu: „Politik braucht junge Menschen, da sind wir als Schule ein guter Ausgangspunkt.“ Es sei wichtig, das Interesse für Politik und für Teilhabe zu wecken und dabei den Schulstoff auch dahingehend auszurichten, dass Themen, die Jugendliche aktuell

beschäftigen, nicht vergessen werden.

Um den fachgerechten Ablauf der Juniorwahl, von der Verteilung der Wahlbenachrichtigungen bis hin zur Stimmentauszählung, kümmerten sich Schüler der Klassen 8.2 und 8.3. Sie bildeten den Wahlvorstand und stellten die Wahlhelfer. Ockel zeigte sich beeindruckt davon, dass sowohl die Organisation als auch die Wahl selbst von der Schülerschaft sehr ernst genommen und professionell durchgeführt wurde. Es freue ihn, dass so viele junge Menschen ein Interesse an Politik zeigten, so der Bürgermeister.

Obwohl die Auszählung schon direkt nach dem letzten Wahlgang am Freitag durchgeführt wurde, wurde das Ergebnis, wie das der eigentlichen Landtagswahl, erst am Sonntag nach 18 Uhr bekannt gegeben, um jede Beeinflussung derjenigen Schüler, die bereits wahlberechtigt sind, zu vermeiden.

Die Wahlbeteiligung lag bei sehr guten 72,2 Prozent. Die meisten der 158 gültigen Stimmen wurden für die SPD abgegeben, sie kommt bei dieser Juniorwahl auf 38 Prozent. Es folgen mit deutlichem Abstand die CDU mit 18,4 Prozent, die AfD mit 17,1 Prozent und die Grünen mit 5,7 Prozent. „Obwohl das Ergebnis nicht repräsentativ ist, deutet es auf interessante Trends hin. Dieses Wahlergebnis wird im GL-Unterricht weiter analysiert und mit der hessenweiten Juniorwahl verglichen, bei der etwa 96.000 Stimmen abgegeben wurden“, so Agcadag. Er hob abschließend hervor, dass die Juniorwahl an der IGS ein ermutigendes Beispiel für das politische Interesse und die aktive Beteiligung der Schülerschaft sei. (sb)



Bürgermeister Manfred Ockel (l.) mit den beiden Wahlhelferinnen Alara Kurt und Hafsa Siargo. Foto: (sb)

**Das Ergebnis der Juniorwahl an der IGS:**

SPD 38 %, CDU 18,4 %, AfD 17,1 %, Grüne 5,7 %, FDP 2,5 %, Sonstige 18,4 %

**Das Ergebnis der Juniorwahl hessenweit:**

CDU 25,7 %, SPD 20,5 %, AfD 13 %, Grüne 11,1 %, FDP 10 %, Sonstige 19,6 %

**Zu schade fürs Archiv****Der Laufsteg**

Einst gaben sich die Mannequins in Kelsterbach die Klinke in die Hand. Noch vor den Mailänder Modewochen oder der Londoner und Berliner Fashion Week, wurde alljährlich eine Modenschau in Kelsterbach durchgeführt, veranstaltet von den Vereinigten Glanzstoffwerken. Gezeigt wurde, was man aus reinen Glanzstoff-Diolen so alles schneiden konnte. Zuerst wurde die Räumlichkeit der Werkskantine genutzt, wie auf dem Bild im Jahre 1959, später verlagerten sich die Veranstaltungen in eine der Mehrzweckhallen. Als Laufsteg fungierten kurzerhand die Kaminantische, an denen ein paar Stunden davor und danach wieder die Arbeiter der Fabrik stärkten. Das Publikum, aus der Zeit der ersten Modenschauen, beschränkte sich auf interessierte Mitarbeiter, deren Familienangehörige und dem örtlichen Textil-Einzelhandel. Später, als man die größeren Mehrzweckhallen nutzen konnte, öffnete man seine Pforten auch für die modeinteressierte Bevölkerung, die in Scharen kamen, so dass die Veranstaltungen stets ausverkauft waren.



Lust auf noch mehr beeindruckende Bilder? Dann freuen sich ehrenamtlichen Mitglieder des Volkshilfswerks, im Stadtmuseum viele interessierte Besucher begrüßen zu können. Dort warten weitere Bilder von Richard Siebart, dem Werksfotografen der Glanzstoff, der zehntausende beeindruckende Bilder hinterlassen hat. Eine Auswahl von 160 Fotos ist noch bis Ende Oktober im Stadtmuseum (Marktstraße 11) zu sehen. Die Ausstellung ist jeden Sonntag in der Zeit von 15 Uhr bis 17 Uhr geöffnet. Der Eintritt ist frei. (Foto/Text: Richard Siebart/Christian Schönstein)

**Infos für Frauen im Mandelhain**

Die Frauen- und Gleichstellungsbeauftragte der Stadt Kelsterbach, Manuela Draibach, bietet am Mittwoch, 18. Oktober, von 10 Uhr bis 12 Uhr, Informationen für Kelsterbacher Bürgerinnen im Stadtteilzentrum Mandelhain, Mönchbruchstraße 47, an.

In der Sprechstunde können individuelle Themen angesprochen oder Infos zu Weiterbildung und Qualifizierung, Wiedereinstieg in die Berufswelt, Scheidung und Trennung, häusliche Gewalt, Kinderbetreuung sowie Vereinbarkeit zwischen Familie und Beruf eingeholt werden. Die Frauen- und Gleichstellungsbeauftragte dient als erste Anlaufstelle und kann entsprechende Kontakte vermitteln und herstellen. Die offene Sprechstunde kann ohne Voranmeldung besucht werden. (wö)

**Stadt beantwortet Fragen der Bürgerinnen und Bürger**

Die Kelsterbacher Bürgerinnen und Bürger sind am Dienstag, 21. November, 19 Uhr, zu einer Bürgerversammlung in den Bürgersaal des Fritz-Treutel-Hauses eingeladen.

Die Besucher erhalten seitens der Stadt Informationen zu aktuellen Kelsterbacher Themen. Darüber hinaus haben die Kelsterbacherinnen und Kelsterbacher die Möglichkeit, eigene Themen anzusprechen und Fragen an Stadtverordnetenvorsteher Frank Wiegand und an Bürgermeister Manfred Ockel zu richten.

Damit die Fragen aus der Bürgerschaft möglichst fundiert und umfassend beantwortet werden können, bittet die Stadtverwaltung darum, diese möglichst vorab einzureichen. Dafür stehen ein E-Service auf der städtischen Website und die E-Mail-Adresse [oeffentlichkeitsarbeit@kelsterbach.de](mailto:oeffentlichkeitsarbeit@kelsterbach.de) zur Verfügung. Selbstverständlich können auch spontan Fragen auf der Bürgerversammlung gestellt werden. (wö)

**Gut informiert durch Ihr Amts- oder Mitteilungsblatt!**

**Sicher durch den Herbst mit korrekter Fahrzeugbeleuchtung**

Wenn die Tage kürzer werden, wird die Beleuchtung an Kraftfahrzeugen zum wichtigen Sicherheitsfaktor. Um die Verkehrssicherheit in der dunklen Jahreszeit zu erhöhen, unterstützt das Polizeipräsidium Südhessen die Kampagne „Licht-Test 2023“ in ganz Südhessen. In diesem Zusammenhang wird es verstärkt zu Kontrollen der Polizei kommen, bei denen die Fahrzeugbeleuchtung der Verkehrsteilnehmerinnen und -teilnehmer einen zentralen Bestandteil einnimmt. Kontrollergebnisse aus vergangenen Jahren zeigten, dass eine erhebliche Anzahl der überprüften Fahrzeuge Mängel in der Beleuchtungsanlage aufwies. Diese Bilanz unterstreicht die Wichtigkeit regelmäßiger Überprüfungen. Denn eine einwandfreie Beleuchtung ist nicht nur ein gesetzlicher Standard, sondern kann auch im Ernstfall Leben retten.

Im Vordergrund der Polizeikontrollen steht der Kontakt zu den Fahrzeugführerinnen und -führern, um hinsichtlich der Wichtigkeit intakter Beleuchtungsanlagen zu sensibilisieren. Ungeachtet der polizeilichen Kontrollstellen haben Autofahrerinnen und Autofahrer bis 31. Oktober die Gelegenheit, ihre Beleuchtungsanlage in teilnehmenden Werkstätten kostenlos überprüfen zu lassen. In Zusammenarbeit mit dem Zentralverband Deutsches Kraftfahrzeuggewerbe (ZDK) und der Deutschen Verkehrswacht werden im Falle eines Mangels kleinere Mängel sofort behoben. Nur für Ersatzteile und aufwendigere Einstellarbeiten könnten Kosten entstehen. Bei erfolgreichem Test erhalten die Teilnehmenden eine „Licht-Test 2023“-Plakette, die

an der Windschutzscheibe angebracht wird.

In Ergänzung zu einer funktionsfähigen Beleuchtung möchte das Polizeipräsidium Südhessen auf wichtige Verhaltensweisen bei Nebel und schlechten Sichtverhältnissen hinweisen. Hier gilt besonders:

- Abstand halten: Versuchen Sie nicht, sich an den Rücklichtern des Vordermanns zu orientieren. Das erhöht das Risiko eines Auffahrunfalls. - Leitpfosten als Hilfe: Diese stehen meist 50 Meter auseinander und helfen bei der Orientierung. - Tempo anpassen: Bei 50 Meter Sicht sollte man nicht schneller als 50 km/h fahren. - Licht manuell einstellen: Verlassen Sie sich nicht auf die Lichtautomatik. Besser ist es, das Abblendlicht manuell einzuschalten. - Nebelscheinwerfer nutzen: Diese streuen das Licht flach über die Straße. - Nebelschlussleuchte: Bei weniger als 50 Meter Sicht sollte diese zusätzlich eingeschaltet werden. Denken Sie daran, sie bei besserer Sicht wieder auszuschalten. - Kein Fernlicht: Das wird vom Nebel reflektiert und verschlechtert die Sicht. - Kein Überholen: Vor allem auf zweispurigen Landstraßen. - Keine Ablenkung: Nebelfahrten erfordern erhöhte Aufmerksamkeit. - Bremsweg beachten: Die feuchte Fahrbahn verlängert den Bremsweg. - Vorsicht auf Brücken: Hier gefriert der Nebel schneller. - Achtung, Radfahrer: Ihre Rücklichter werden im Nebel oft spät erkannt. - Pausen einlegen: Fahren im Nebel ist anstrengend für die Augen.

Weitere Informationen zur Aktion „Licht-Test 2023“ und teilnehmende Werkstätten sind auf der offiziellen Website [www.licht-test.de](http://www.licht-test.de) zu finden. (ots)



Bei Nebel wird eine unzureichende Beleuchtung schnell lebensgefährlich. Foto: Ilulila auf Pixabay

Die Schnaaken n.V. präsentieren:

# LIVE & LAUT 2023

**BLIZZARD OF CZZ**

EUROPE'S No.1 MOST AUTHENTIC GENUINE AND EXCITING TRIBUTE TO OZLY OSBOURNE & BLACK SABBATH

MODERN SONGWRITER METAL

**PAPIER FLIEGER**

Debut-Album "VON WEGEN" out now on iTunes - Amazon - Spotify - CD

**18.11. KELSTERBACH MEHRZWECKHALLE NORD**

Einlass: 19:30 • 17€ Abendkasse • 14€ Vorverkauf

Karten: Gaststätte Dickwurz • GTÜ-Prüfstelle Schläfer • Online: [dieschnaaken.reservix.de](http://dieschnaaken.reservix.de)

**MICHAEL ELLER**

DAS NEUE PROGRAMM

50 KREUZFAHRER

**UNTER KREUZFAHRERN!**

Captain Comedy legt ab

Bei Weck, Worscht und Wol

Vorverkauf: Schreibwaren Handl

[www.michael-eller.com](http://www.michael-eller.com)

17.11.2023 ATRIUM Kelsterbach DAHLIENSTRASSE 23

EINLASS: 19 Uhr BEGINN: 20 Uhr

INFOS UNTER [www.KELSTERKULT.de](http://www.KELSTERKULT.de)

Kelsterkults Kultur-Reihe „BEI WECK, WORSCHT UN WOI“ startet zum Ende des Jahres noch einmal durch. Am Freitag, 17. November, findet im Atrium Kelsterbach die Comedyshow von Michael Eller mit seinem Programm „Ahoi, die Kreuzfahrer kommen“ statt. „Eine Seefahrt, die ist lustig“ - besonders wenn er an Bord ist: Captain Comedy! Wie immer sorgt das Team vom Kelsterkult für Essen und Getränke.

**Hinweis: Die Vesper kann nur im Vorverkauf für 5 Euro gebucht werden!** Vorverkauf für 19,00 Euro - Abendkasse 22,00 Euro, falls noch verfügbar.

Vorverkauf: Schreibwaren Handl, Mörfelder Str. 17, Tel. 06107-4608

# FRAUENBÜRO IM QUARTIER



EIN ANGEBOT DER STADT KELSTERBACH FÜR ALLE FRAUEN



**Mittwoch  
18. Oktober  
10 - 12 Uhr**

**STADTTEILZENTRUM  
MANDELHAIN  
MÖNCHBRUCHSTRASSE 47  
65451 KELSTERBACH**

**Informationen zu Themen wie:**  
Berufliche Weiterbildungen für Frauen; Wiedereinstieg in die Arbeitswelt nach der Familienzeit; Vereinbarkeit Familie & Beruf; Scheidung & Trennung; Häusliche Gewalt; Kinderbetreuung uvm.

**Neutrales und kostenfreies Angebot | Weitere Informationen:  
Frauenbüro der Stadt Kelsterbach  
unter 06107/773-391 und [www.kelsterbach.de](http://www.kelsterbach.de)**

## Informationsveranstaltung zu Wohnen im Alter

Wohnungsanpassung, ambulante Unterstützungsangebote, verschiedene Wohnformen – das Themengebiet Wohnen im Alter ist breit gefächert. Zu diesen Schwerpunkten führen der Pflegestützpunkt im Kreis Groß-Gerau und die Altenhilfeplanung ihre Vortragsreihe 2023 weiter. Interessierte sind zur nächsten kostenfreien Präsenzveranstaltung Anfang November in die Kreisverwaltung eingeladen.

Welche Unterstützungsangebote gibt es, um möglichst lang in der eigenen Wohnung bleiben zu können? Wie kann der Wohnraum an die eigenen Bedürfnisse angepasst werden und welche technischen Unterstützungsmöglichkeiten sind sinnvoll? Wann sollte über den Umzug in eine andere Wohnform nachgedacht werden?

Diese und viele andere Fragen beantworten die Expert\*innen des Pflegestützpunkts und der Wohnungsanpassungsberatung des Kreises Groß-Gerau. Die Veranstaltung ist für Montag, 6. November 2023, von 16 bis 17.30 Uhr geplant und ist im Landratsamt Groß-Gerau, Raum Peter Schöffer statt. Die Zahl der Teilnehmer\*innen ist begrenzt, Interessierte sind gebeten, sich bis 3. November per E-Mail an [pflgestuetzpunkt@kreisgg.de](mailto:pflgestuetzpunkt@kreisgg.de) oder telefonisch (06152 989463) anzumelden. (kvvg)

**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

**Herausgeber:** LINUS WITTICH Medien KG  
**Druck:** Druckhaus WITTICH KG  
**Verlag:** LINUS WITTICH Medien KG  
**Anschrift:** 54343 Föhren, Europa-Allee 2 (Industriepark Region Trier, IRT)

**Verantwortlich:**  
**amtlicher Teil:** Bürgermeister Manfred Ockel,  
Mörfelder Str. 33, 65451 Kelsterbach  
**übriger Teil:** Martina Drolshagen, Verlagsleiterin  
**Anzeigen:** Timo Raymann, Produktionsleiter  
**Zentrale:** Tel. 06502 9147-0, E-Mail: [service@wittich-foehren.de](mailto:service@wittich-foehren.de)

**Erscheinungsweise:** wöchentlich  
**Zustellung:** Kostenlose Zustellung an alle Haushalte, Einzelbezug über den Verlag

**Impressum**

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.



## Kinder- und Familienkonzerte mit dem Duo Elvenhain

Am Sonntag, 05. November, begrüßt die Musikschule Kelsterbach das Duo Elvenhain

Die beiden Musikerinnen Katharina Filine Grossardt (Gitarre) und Katrin Becht (Violine) veranstalten schon seit vielen Jahren Konzerte für Kinder und Familien. Am 05. November können sich die jungen Zuhörerinnen und Zuhörer musikalisch auf den Herbst einstimmen. Nur stillsitzen und zuhören ist bei diesen Konzerten nicht angesagt. Das Publikum ist zum aktiven Mitsingen, -spielen und -tanzen eingeladen und statt Stühlen gibt es gemütliche Sitzkissen. Gleich drei Konzerte hat das Duo für das Gastspiel in Kelsterbach vorbereitet. Um 10:30 Uhr startet das Programm mit einem Eltern-Baby-Konzert (für Kinder bis 3 Jahre). Hierfür beträgt der Eintritt 5 Euro pro Familie. Anschließend geht es um 11:30 Uhr mit einem Konzert für Kita-Kinder weiter (für Kinder von 3 bis 6 Jahren) und zum Abschluss findet um 12:30 Uhr noch ein Konzert für Grundschulkindern statt (für Kinder ab 6 Jahren). Für diese beiden Konzerte beträgt der Eintritt jeweils 3 Euro pro Kind. Die Konzerte finden in der Stadt- und Schulbibliothek statt. Karten gibt es im Musikschulbüro unter 06107/773-326 oder [musikschule@kelsterbach.de](mailto:musikschule@kelsterbach.de). Eine vorherige Anmeldung ist nötig.

(fis)



Das Duo Elvenhain ist mit drei Kinder- und Familienkonzerten zu Gast in Kelsterbach.  
Foto: (Vakhtang Kharebava)

## Der FSC feiert in sein Jubiläumsjahr hinein

Die geplante Silvesterparty vom FSC wird stattfinden. Anmeldungen ab sofort mit dem Hinweis was mitgebracht wird. (Speisen für das Buffet)  
Teilnehmerzahl wird begrenzt auf 100 Personen. Es wird Drinnen und Draußen auf dem Vereinsgelände neben der Feuerwehr gefeiert. Anmeldungen [FSC-Kelsterbach@gmx.de](mailto:FSC-Kelsterbach@gmx.de)

**Take me Back to the 70's**  
Tickets 35€  
inkl. Getränke, Fingerfood & Mitternachtsuppe

**31.12.2023 ab 20 Uhr**

Langer Kornweg 13-15/Standort  
Vereinsgelände neben der Feuerwehr

- Anmeldung: [fsc-kelsterbach@gmx.de](mailto:fsc-kelsterbach@gmx.de)
- Du solltest die 70er teilweise erlebt haben
- zieh gerne an was man damals trug
- bring gerne Fingerfood im 70er Style mit
- bring ein Foto von dir aus den 70er mit (5x5cm)

## Ausstellung in der Stadt- und Schulbibliothek entführt ins Land der Drachenläufer

Am Dienstag wurde die von Mitgliedern der Initiative BuildUp! in Zusammenarbeit mit Fotografen, Künstlerinnen und Künstlern aus Afghanistan umgesetzte Ausstellung „Geheimnisse aus dem Land der Drachenläufer“ eröffnet. „Wieder einmal bietet unsere beliebte Stadt- und Schulbibliothek den Rahmen für eine hochinteressante und beeindruckende Ausstellung mit Bildern, die uns ein Land präsentieren werden, in dem die Bevölkerung sehr viel Leid zu ertragen hat, die aber die Hoffnung auf Veränderung nie aufgegeben hat“, sagte der Erste Stadtrat Kurt Linnert in seiner Eröffnungsansprache. Er zeigte sich bewegt von der Arbeit der Initiative, insbesondere von dem Schultütenprojekt, durch das afghanischen Kindern die nötigen Materialien für den Schultag zur Verfügung gestellt werden können. „Mit wenig Geld kann man hier viel bewirken“, so Linnert, der seinen Worten durch die Übergabe einer Spende an die Initiative Ausdruck verlieh. Die in Kelsterbach lebende Lehrerin Laila Nuri, eine der Mitbegründerinnen von BuildUp! und Initiatorin der Ausstellung, freute sich sehr darüber, dass etwa 50 Gäste zur Ausstellungseröffnung gekommen waren.

Statt der ursprünglich geplanten musikalischen Eröffnung bat sie alle Anwesenden um eine Schweigeminute für die Opfer des verheerenden Erdbebens, das wenige Tage zuvor die Stadt Herat erschütterte hatte. Afghanistan habe unglaublich viele Facetten, konstatierte Nuri in ihren anschließenden Begrüßungsworten. Die Menschen in dem Land mache so viel mehr aus als nur Krieg, Leid und Flucht. Das solle die Ausstellung zeigen. Das traditionelle afghanische Drachenfest, international bekannt geworden durch den Roman „Drachenläufer“ von Khaled Hosseini, wurde als Motto gewählt, da die selbstgebasteten Drachen, die dabei gen Himmel geschickt werden, symbolisch für die Hoffnung auf Freiheit stehen – eine Hoffnung, die nicht nur die Menschen in Afghanistan, sondern auch diejenigen, die als Geflüchtete in Deutschland leben, in sich tragen. Die ausgestellten Werke stünden aber nicht nur für den Wunsch nach einem Land ohne Krieg und den Drang nach Freiheit, sondern stellten auch die Frauen in den Vordergrund, die in Afghanistan systematisch unterdrückt würden, so Nuri weiter. Eine der Künstlerinnen, die dies in ihren Arbeiten zum Ausdruck

bringen möchte, ist die vor zwei Jahren nach Schweden geflohene Arghawan Rawak, die eigens für die Eröffnung aus ihrer neuen Heimat nach Kelsterbach gekommen war. „Meine Kunst wurzelt in meinen vergangenen Erfahrungen und meinem Streben nach einer besseren Welt für Frauen“, so Rawak. Sie wolle in ihrer Kunst ihre Gefühle als afghanische Frau zum Ausdruck bringen und so eine Stimme für andere afghanische Frauen sein. Nesam Halim aus dem Vorstand der BuildUp! Initiative, drückte seine Freude darüber aus, dass mit der Ausstellung ein Raum geschaffen wurde, um über Afghanistan zu sprechen und das Land mit seinen verschiedenen Facetten zu thematisieren. Er freute sich, dass er den Fotografen, Künstlerinnen und Künstlern Fotos von der Ausstellungseröffnung schicken könne, um ihnen zu zeigen, dass ihre Arbeiten auch viele tausend Kilometer entfernt zu sehen sind, dort die Menschen erreichen und berühren. Das sei auch deshalb von großer Bedeutung, da Kunst in Teilen des Landes verboten sei. Einige der ausgestellten Künstlerinnen seien von der Taliban-Regierung schon mehrfach gezwungen worden, ihre Werke zu verbren-

nen, so dass von diesen Arbeiten nur noch Fotos existieren. Umso mehr freute sich Nuri darüber, dass ihr für die Ausstellung von allen beteiligten Künstlerinnen und Künstlern – auch von denen, die noch in Afghanistan leben – sehr viele Bilder zur Verfügung gestellt wurden. „Da eine Auswahl zu treffen, war richtig schwierig“, verrät sie. Der Abend wurde neben einer kleinen Lesung aus Hosseinis Roman, vorgetragen von Donjeta Taqi und Zara Talash und untermauert von einem Videobeitrag über Afghanistan, sowie einem Poetry Slam von Rangin Yasin auch kulinarisch begleitet. Dafür hatte das im Frankfurter Bahnhofsviertel ansässige Feinkostgeschäft „Ehsan Markt“ einige traditionelle afghanische Köstlichkeiten bereitgestellt. Diese wurden durch zahlreiche weitere, von Gästen mitgebrachte Essensspenden ergänzt. Linnert brachte es mit seinen abschließenden Worten auf den Punkt: „Wir freuen uns über diese tolle, farbenfrohe Ausstellung im Einklang mit kulinarischen Spezialitäten aus Afghanistan.“ Zu sehen ist „Geheimnisse aus dem Land der Drachenläufer“ noch bis zum 24. November. (sb)



Ausstellungs-Initiatorin Laila Nuri (l.), Dia Sadaat von der Initiative BuildUp! und die Künstlerin Arghawan Rawak freuten sich über die positive Resonanz bei der Ausstellungseröffnung.



Faruk vom Frankfurter Feinkostgeschäft „Ehsan Markt“ offerierte den Gästen traditionelle Köstlichkeiten aus Afghanistan.



Die Besucherinnen und Besucher der Ausstellungseröffnung lauschten den interessanten Redebeiträgen.

Fotos: (sb)

## Neubau des Spielplatzes in der Rudolf-Breitscheid-Straße beginnt

Der Spielplatz in der Rudolf-Breitscheid-Straße, der gerne von Schulklassen der Karl-Treutel-Schule besucht wird, wird in den kommenden Wochen durch eine Fachfirma komplett neugestaltet. Die bisherigen Spiel- und Kletterangebote werden durch neue Spielgeräte wie ein großes Holzflugzeug, einen Turm mit integrierter Rutsche und eine Hochschaukel ersetzt. Ein Sandspielhaus und verschiedene Sitzmöglichkeiten für Kinder und Erwachsene werden hier ebenfalls errichtet. Die Bauarbeiten beginnen am Montag, 16. Oktober, und werden je nach Witterungsverhältnissen voraussichtlich bis Ende Dezember andauern. Nach Abschluss des eigentlichen Bauvorhabens können einige Bereiche des Spielplatzes gesperrt bleiben, um die neue Bepflanzung zu schonen.

(sb)

## Kolpinggruppe Kelsterbach

Ein Spieleabend ist am Dienstag, 17. Oktober, um 18:00 Uhr im Gemeindezentrum unser Motto: Spiel und Spaß ist angesagt. Hierzu laden wir sie recht herzlich ein. Eigene Spiele können mitgebracht werden.



Am 21.11.23 laden wir zu einer Weinprobe Rhein Hessischer Weine ein. Hierzu bitten wir um Voranmeldung für die Vorbereitung bei Erhard Stenzinger T01624303521 oder Mail: erhard.stenzinger@t-online.de



# BERATUNG IM QUARTIER

EIN ANGEBOT DER STADT KELSTERBACH FÜR ÄLTERE MENSCHEN UND DEREN ANGEHÖRIGE

**18. Oktober 2023**  
**13 - 14.30 Uhr**  
**Stadtteilzentrum**  
**Pfarrgasse 2**

ATRIUM  
PFARRGASSE  
MANDELHAIN  
MAINHÖHE

**Informationen zu Themen wie:**  
Häusliche Versorgung; Mahlzeitendienste und Hausnotruf; Pflegeleistungen; Schwerbehindertenrecht; Vorsorgevollmacht sowie Betreuungs- und Patientenverfügung; Altersgerechtes Wohnen; Kulturelle Angebote für Seniorinnen und Senioren u.v.m.

Neutrales und kostenfreies Angebot | Weitere Informationen:  
Beratungs- und Koordinationsstelle für Altenhilfe der Stadt Kelsterbach  
unter 06107/773-315 und [www.kelsterbach.de](http://www.kelsterbach.de)





**Musikschulkonzert der Klavier- und Trompetenklasse von Rebecca Pitter**  
Freitag, 20.10.2023  
17:00 Uhr  
Hessensaal, Fritz-Treutel-Haus  
Kelsterbach



Geschäftsanzeigen online aufgeben

[anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)

## Familienkonzerte

### Kinder- und Familienkonzerte

Am Sonntag, 05.11.2023

**10:30 Uhr** Eltern-Baby-Konzert  
(Kinder bis 3 Jahre), 5 € pro Familie

**11:30 Uhr** Konzert für Kita-Kinder  
(Kinder von 3-6 Jahren), 3 € pro Kind

**12:30 Uhr** Konzert für Grundschul Kinder  
(Kinder ab 6 Jahren), 3 € pro Kind

in der Stadt- und Schulbibliothek

Anmeldungen unter [musikschule@kelsterbach.de](mailto:musikschule@kelsterbach.de)  
oder 06107/773-326

Sparkassen-Stiftung  
Groß-Gerau



**Diese Preise sind der Wahnsinn!**

**Jetzt günstig online drucken**

**Druckkosten vergleichen und bares Geld sparen!**

**LW**

**LW-FLYERDRUCK.DE**

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

## Aktuelles aus der Stadt- und Schulbibliothek

### Geheimnisse aus dem Land der Drachenläufer: Eine Ausstellung zu Afghanistan bis zum 24. November

Die vielschichtige Ausstellung entsteht in Zusammenarbeit mit Künstlern aus Afghanistan und Mitgliedern des Vereins BuildUp!. Der Verein BuildUp! e.V. stellt das Projekt „Schultüten für Afghanistan“ auf die Beine durch das Schulkinder in Afghanistan unterstützt werden. Eine der Mitbegründerinnen ist Laila Nuri aus Kelsterbach. In der Ausstellung geben Künstlerinnen und Künstler Einblicke in das heutige Leben in Afghanistan.

**oK – offene Kunstwerkstatt**  
**am Freitag, 13. Oktober, von 15.30 Uhr bis 17 Uhr**

Immer freitags – außer am Kino-Freitag – wird das Lernstudio zur Künstlerwerkstatt umgebaut. Wechselnde Projekte werden für Jungen und Mädchen ab 6 Jahre angeboten. Jeder kann einfach vorbeikommen.

**Frauenkino mit Cocktail a**  
**m Freitag, 13. Oktober, um 20 Uhr**

Der gezeigte Film basiert auf dem Sachbuch „She Said“ von J. Kantor und M. Twohey. Ein renommierter Produzent hatte jahrzehntelang Frauen angegriffen und belästigt. Mehrere Frauen gingen das große Risiko ein, ihre Erfahrungen mitzuteilen, und bald folgten viele weitere. Dank ihres Mutes und der Beharrlichkeit zweier Journalistinnen, die gegen einflussreiche Gegner ankämpfen mussten, wurde das Schweigen über sexuelle Übergriffe in Hollywood gebrochen und die #MeToo-Bewegung ins Leben gerufen. Freikarten gibt es in der Bibliothek.

**Flüsterstunde in der Bibliothek**  
**am Dienstag, 17. Oktober, ab 17 Uhr**

Jeden Dienstag von 17 bis 18 Uhr wird in der Bibliothek nur noch geflüstert. Eine Stunde für Lesende, Ruhesuchende und Lernende.

**Herbstliches Basteln für Erwachsene**  
**am Dienstag, 17. Oktober, um 19 Uhr**

Die Bastelfee der Bibliothek hat ein paar schöne Bastelideen herausgesucht. Ganz im Trend werden Miniwelten im Glas kreiert und auch der Kürbis wird passend zum Herbst ein Thema. Es dreht sich an diesem Abend alles um Naturmaterialien. Das Bibliotheksteam freut sich mit allen Teilnehmerinnen und Teilnehmern zu basteln was Natur und Bastelschrank hergeben. Freikarten gibt es in der Bibliothek

**Offene Krabbelgruppe**  
**am Donnerstag, 19. Oktober, ab 10 Uhr**

Jeden Donnerstag treffen sich Eltern mit ihren Kindern zum Spielen, Krabbeln, Lesen und Austauschen. Das Lernstudio wird dafür umgebaut! Ab 10 Uhr bis etwa 12 Uhr. Bei Interesse bitte in der Bibliothek melden!

**Kuchentag am Donnerstag, 19. Oktober, ab 14 Uhr**

Jeden Donnerstag findet in der Bibliothek der Kuchentag statt. Die Besucherinnen und Besucher dürfen sich auf leckeren Kuchen freuen. Gebacken wird von Vereinen, Kindergärten, Schulklassen... Am 19. Oktober freut sich das Bibliotheksteam auf den Tierschutzverein Kelsterbach e.V.

**Buchclub-Treffen zu „Ein Freund der Erde“ von T.C. Boyle am Donnerstag, 19. Oktober, um 19 Uhr**

Es ist das Jahr 2025. Der Treibhauseffekt hat voll zugeschlagen, in etlichen früheren Weinregionen wird inzwischen Reis angebaut. Die meisten Säugetiere sind ausgestorben, und das Essen ist auch nicht mehr das, was es einmal war. Ty Tierwater, militanter Ökoaktivist in den 80er Jahren, kümmert sich im Auftrag eines schwerreichen Popstars um ein paar verwahrloste Tiere, die zu den letzten ihrer Spezies gehören. Boyle beschreibt in seinem neuen Roman eine Zukunft, die schon begonnen hat. Mit Sarkasmus und seinem unverwechselbaren Witz schildert er eine verwüstete, zerstörte Welt, in der noch immer ein Fünkchen Hoffnung keimt.

Der Buchclub trifft sich regelmäßig in der Bibliothek und diskutiert über die gemeinsam gelesenen Bücher. Weitere Leseratten sind jederzeit willkommen. Um vorherige Anmeldung in der Bibliothek wird gebeten.

**Bücheralarm Podcast am Dienstag, 24. und Mittwoch, 25. Oktober, jeweils von 10 bis 14 Uhr**

In den Herbstferien wird der dritte Bücheralarm Podcast in der Bibliothek produziert. Dieses Mal geht es um den Titel „Mitternachtskatzen – Die Schule der Felidix“ von Barbara Laban.

Darum geht es im Buch: Nova und Henry haben eine besondere Gabe: Sie können mit Katzen sprechen. Aber nicht nur das! Sie sind Felidix, Katzenbeschützer, und müssen ein fellsträubendes Verbrechen verhindern: Die Siamkatze Penelope hat die rechtmäßige Katzenkönigin von England entführt und hält sie gefangen. Nun muss sie nur noch alle Mitternachtskatzen – die Leibgarde der Königin – aus dem Weg schaffen und die Katzenkrone gehört ihr! Für Nova und Henry beginnt ein Abenteuer, das sie durch ganz London führt.

Mitmachen können sehr gute Leser ab der dritten Klasse. Das Buch muss im Vorfeld selbstständig gelesen werden. An den zwei Workshop-Tagen wird der Podcast gemeinsam erarbeitet, vorbereitet und produziert. Wer dabei sein möchte, meldet sich in der Bibliothek, hier liegt das Buch zum Ausleihen für alle Teilnehmer bereit. Für Essen und Getränke wird gesorgt. Die Plätze sind begrenzt. Eintritt: 5 Euro, für Kinder ab der dritten Klasse.

## Kostenfreie Energieberatungen in Kelsterbach

Die Fragen, was mit der alten Heizung geschieht, ob es eine Wärmepumpe oder Gasheizung werden soll oder ob es vielleicht eine städtische Wärmenetzplanung geben wird, treiben aktuell viele Hauseigentümer um.

Um bei diesen vielseitigen Fragen eine erste hilfreiche Beratungsleistung anbieten zu können, hat sich die Stadt Kelsterbach entschieden, an der Aufsuchenden Energieberatung des Landes Hessen (LEA Hessen) teilzunehmen. Es handelt sich dabei um ein Kooperationsprojekt zwischen der Stadt Kelsterbach und der Landesenergieagentur Hessen.

Im Rahmen der Aufsuchenden Energieberatung werden Bürgerinnen und Bürgern von Energieeffizienzexperten kostenfreie Erstberatungen für ihr Wohnhaus angeboten.

Voraussetzung für die Kampagnenteilnahme und einer kostenfreien Energieberatung ist, ein Ein- oder Zweifamilienhauses in Kelsterbach zu besitzen, welches in den 1980er Jahren oder früher errichtet wurde. Für die Anmeldung hat die Stadt auf ihrer Website ein Onlineportal eingerichtet, das über den abgebildeten QR-Code abrufbar ist. Es sind maximal 80 Anmeldungen möglich, alle weiteren werden auf einer Warteliste gesammelt. Weitere Informationen zur Kampagne finden sich auch unter: <https://www.lea-hessen.de/>



Am 26. Oktober ab 19 Uhr findet im Bürgersaal des Fritz-Treutel-Hauses eine Auftaktveranstaltung zur Aufsuchenden Energieberatung in Kelsterbach statt. Dabei wird die Kampagne ausführlich vorgestellt, offene Fragen beantwortet und die teilnehmenden Energieeffizienzexperten vorgestellt. (k.a.)



## Senioren besuchen die Fasanerie Wiesbaden

Der Kelsterbacher Seniorenclub plant am Montag, 30. Oktober, einen Ausflug zum Tier- & Pflanzenpark Fasanerie in Wiesbaden. Die Ausflügler treffen sich auf dem Rathausplatz, wo um 12.30 Uhr ein geräumiger Reisebus startet und die Senioren direkt zum Zielort bringt. Die Fasanerie beheimatet mehr als 40 verschiedene Tierarten – überwiegend heimische Wild- und Haustiere wie Schafe, Ziegen, Kaninchen, Wölfe, Füchse und sogar Bären – die aus nächster Nähe in weitgehend natürlichen Lebensräumen beobachtet werden können. Schafe, Ziegen und Hirsche dürfen sogar mit dem in der Fasanerie erhältlichen Futter gefüttert werden. Aber auch landschaftlich hat der Pflanzen- und Tierpark einiges zu bieten: Wiesen, Wald, Gewässer sowie heimische und exotische Pflanzen, wie zum Beispiel der nordamerikanische Mammutbaum, lassen Besucherinnen und Besucher in eine einmalige Naturlandschaft eintauchen. Wer Interesse hat, den Seniorenclub zu begleiten und einen ereignisreichen Tag zu verbringen, möge sich gerne unter Telefon 0151 4383 7360 oder per E-Mail an [p.radziwill@kelsterbach.de](mailto:p.radziwill@kelsterbach.de) anmelden. Die Teilnahme kostet 15 Euro. (ka)



In der Fasanerie leben auch Bären. Foto: Bergadder / Pixabay

## Horror-Nacht – FSK 16 am Freitag, 3. November, um 21 Uhr

Nur nervenstarke Besucher dürfen sich am 3. November in die Bibliothek wagen. Neben schaurigen Cocktails und Snacks, wird zu später Stunde ab etwa 21 Uhr, einer von zwei zur Wahl stehenden Filme gezeigt. Einlass um 20.30 Uhr. Freikarten gibt es in der Bibliothek.

### Saatguttauschbörse

Die Saatguttauschbörse freut sich über weitere Saatgutspenden. Wer Saatgut übrig hat, kann Tütchen mit Sämereien in der Bibliothek abgeben und dafür andere Sorten eintauschen. Das Saatgut sollte möglichst sortenrein und beschriftet sein.

Weitere Informationen können unter [www.stadtbibliothek-kelsterbach.de](http://www.stadtbibliothek-kelsterbach.de) auf [www.facebook.com/BibliothekKelsterbach/](https://www.facebook.com/BibliothekKelsterbach/) oder auf [www.instagram.com/bibliothek\\_kelsterbach/](https://www.instagram.com/bibliothek_kelsterbach/) nachgelesen werden. Gerne wird auch vor Ort zu den normalen Öffnungszeiten, per Telefon 06107-773-555 und E-Mail: [stadtbibliothek@kelsterbach.de](mailto:stadtbibliothek@kelsterbach.de) informiert. (rw)

### Meldungen aus dem Kreis

## Kreis sucht weiterhin Wohnungen für Geflüchtete

Der leider anhaltende Krieg in der Ukraine ist ein Grund dafür, dass noch immer Menschen von dort flüchten müssen. Aber auch aus anderen Ländern der Erde kommen Menschen in Deutschland und im Kreis Groß-Gerau an, die Schutz suchen.

All diese Menschen brauchen ein Dach über dem Kopf. Darum ist der Kreis dankbar für jede Unterstützung, denn er möchte die Hilfesuchenden möglichst dezentral unterbringen, nicht nur in Hotels und Pensionen. Aus der Bevölkerung heraus wurden glücklicherweise in den vergangenen Monaten und Jahren bereits viele Wohnungen angeboten, die als Unterkunft dienen konnten. Weitere Offerten sind jedoch willkommen. Ziel des Kreises ist es nämlich, nicht erneut eine Sporthalle für den Sportbetrieb sperren und als Unterkunft für geflüchtete Menschen einrichten zu müssen.

Zum Beispiel könnten leerstehende Büros, die sich schnell umbauen lassen, eine zusätzliche Option sein. Wer also solche Räumlichkeiten kennt oder selbst eine Wohnung vermieten möchte, kann sich an den Kreis Groß-Gerau wenden. Kontakt: Olga Stüwe, Telefon 06152 989638, Mail [o.stuewe@kreisgg.de](mailto:o.stuewe@kreisgg.de). (kvvg)

## Zu gut für die Tonne

### Neues Netzwerk zur Lebensmittelrettung im Kreis Groß-Gerau gegründet



Haben die Kooperationsvereinbarung unterzeichnet (von links): Ulrike Keller-Kolb (Tafel Mainspitze), Dr. Sylvia Schneider (Essen für Alle), Jenna Reibold (Diakonie), Isabella Förster (Foodsharing GG.e.V.), Lucian Lazar (Diakonie), Adil, Oyan (EKBO), Melpomeni Zourlantoni (Foodsharing GG e.V.), Ralf Zimmermann (Tafel Rüsselsheim), Bettina Heun (Caritas Rüsselsheim), Katja Feenstra (Gemüse-Netzwerk), Oliver Hegemann (Kreis GG), Ute Güntzel (Tafel Rüsselsheim). Foto: Kreisverwaltung

Etwa elf Millionen Tonnen Lebensmittelabfälle werden in Deutschland offiziellen Zahlen nach pro Jahr entsorgt. In der Tonne landet nicht nur ungenießbare Nahrung, auch viele einwandfreie Lebensmittel werden achtlos weggeworfen. Initiativen im Kreis Groß-Gerau, die Lebensmittel vor dem Wegwerfen retten und diese Bürgerinnen und Bürgern zur Verfügung stellen, haben sich in einem Netzwerk zusammengeschlossen. Im Landratsamt wurde jetzt eine Kooperationsvereinbarung unterzeichnet, die Kreisverwaltung koordiniert die Aktivitäten. In der Präambel der Vereinbarung heißt es: „Lebensmittel sind eines der höchsten Güter der Menschheit. Die Nutzung nicht mehr im regulären Wirtschaftsprozess verwendbarer Nahrungsmittel ist ein Zeichen der Wertschätzung von Produktion, Verarbeitung und Vermarktung sowie ein Beitrag zur Schonung der Ressourcen unserer Erde.“ Der Erste Kreisbeigeordnete Adil Oyan, der dieses Projekt mit auf den Weg gebracht hat, ergänzt: „Essen gehört nicht in den Müll. Es ist eine untragbare Situation, dass allein in Deutschland Millionen Tonnen einwandfreie Lebensmittel weggeworfen werden, während auf der anderen Seite viele Menschen unterhalb der Armutsgrenze leben.“

Oyan betont weiter: „Wir haben das Netzwerk 'Von der Lebensmittelrettung bis zur Lebensmittelabgabe' ins Leben gerufen, um der Verschwendung entgegenzuwirken, überzählige Lebensmittel verfügbar zu machen und über die Rettung und Verteilung von Lebensmitteln öffentlich zu informieren.“ Die Idee: Wer sich des Wertes der Lebensmittel und des Ressourcenverbrauchs bei ihrer Herstellung bewusst ist, wirft sie auch nicht so achtlos weg.

Zu den Erstunterzeichnern der Kooperationsvereinbarung gehören neben dem Kreis Groß-Gerau das Diakonische Werk Groß-Gerau/Rüsselsheim, Speisekammer - Sozialpsychiatrischer Verein (SPV), Tafel Mainspitze e.V., Tafel Rüsselsheim, Essen für Alle (EfA), Gemüse-Netzwerk e.V. und Foodsharing Groß-Gerau e.V. In der Vereinbarung heißt es weiter: „Die Mitglieder wirken öffentlich darauf hin, dass der achtsame Umgang mit Lebensmitteln im gesellschaftlichen Bewusstsein und im täglichen Umgang gestärkt wird.“ Oyan bedankte sich

bei allen Partnerinnen und Partnern für die intensive und konstruktive Arbeit im Vorfeld dieser Vereinbarung, „Jetzt gilt es, diese Vereinbarung auch mit Leben zu füllen und die wichtige Arbeit der einzelnen Initiativen zu unterstützen.“ so Oyan abschließend. (KreisGG)

## Was ist los in Kelsterbach

### Jahreshauptversammlung des Volkschors Kelsterbach

#### Einladung zur Jahreshauptversammlung am 29.10.2023

Liebe Vereinsmitglieder, ich lade Sie/Euch hiermit zur Jahreshauptversammlung am Sonntag, dem 29.10.2023, um 16.00 Uhr in den Hessesaal im Fritz-Treutel-Haus ein.

#### Tagesordnung:

1. Begrüßung und Eröffnung durch die Vorsitzende.
2. Feststellung der ordnungsgemäßen Einberufung und der Beschlussfähigkeit.
3. Ehrungen
4. Satzungsänderung
5. Jahresberichte
- 5.1 Bericht der Vorsitzenden
- 5.2 Kassenbericht des Kassierers
- 5.3 Kassenprüfbericht der Revisoren
6. Aussprache zu den Berichten
7. Entlastung des Vorstandes
8. Grußworte
9. Neuwahl des Vorstandes
- 9.1 Wahl eines / einer Wahlleiters / Wahlleiterin
- 9.2 Erste Vorsitzende
- 9.3 Stellv. Vorsitzende/r
- 9.4 Kassierer/in
- 9.5 Schriftführer/in
- 9.6 Pressewart/in
10. Verschiedenes, Wünsche und Anregungen

Anträge auf Ergänzung der Tagesordnung müssen bis acht Tage vor der Versammlung schriftlich bei der Vorsitzenden oder stellv. Vorsitzenden eingereicht werden, damit der Vorstand diese noch auf die Tagesordnung setzen kann.

Der Vorstand freut sich auf einen regen Besuch der Veranstaltung.

## Aus der Arbeit der Polizei

### Zeugenaufruf nach Verkehrsunfallflucht

Am Samstag, 30. September, gegen 18:00 Uhr ereignete sich in der Mörfelder Straße auf dem Parkplatz des dortigen Supermarktes ein Verkehrsunfall, in Folge dessen der Unfallverursacher, ein grauer Audi A3, von der Unfallstelle flüchtete. Beschädigt wurde ein schwarzer VW an dessen hinteren rechten Stoßstange. Es entstand ein Sachschaden in Höhe von etwa 1000 EUR.

Der Unfallhergang konnte durch einen Zeugen beobachtet werden. Dieser Zeuge hinterließ am Pkw des geschädigten Fahrzeuges eine Benachrichtigung mit dem Kennzeichen des Unfallverursachers. Die Polizei bittet um Meldung dieses Zeugen, sowie weiterer Unfallzeugen auf der Polizeistation Kelsterbach unter 06107-71 98 0.

### Nach Fahrraddiebstählen/ Polizei nimmt Verdächtige fest

Vier Männer im Alter zwischen 24 und 41 Jahren werden sich nach ihrer vorläufigen Festnahme in der Nacht zum Sonntag (08.10.) wegen des Verdachts des besonders schweren Diebstahls von Fahrrädern verantworten müssen. Dank des Hinweises eines Geschädigten aus dem Gablonzer Weg, der gegen 3.00 Uhr Flexgeräusche vernahm und anschließend bemerkte, dass seine an Fahrradständern vor dem Haus angeschlossenen drei Räder entwendet wurden, konnte die Polizei im Rahmen einer daraufhin sofort eingeleiteten Fahndung in der Rüsselsheimer Straße die vier Verdächtigen antreffen. Die drei Räder sowie ein bislang noch keiner Straftat zuzuordnendes hochwertiges Mountainbike wurde von den Ordnungshütern sichergestellt. Zudem fanden die Kontrolleure bei dem Quartett einen Trennschleifer. Die Festgenommenen mussten mit zur Polizeiwache. Dort wurden die Ermittlungsverfahren eingeleitet und erkennungsdienstliche Behandlungen durchgeführt. Nach Abschluss aller polizeilichen Maßnahmen wurde die Männer wieder auf freien Fuß gesetzt. Sie werden sich nun in einem Strafverfahren zu verantworten haben. (ots)

#### Ende des amtlichen Teils

## Schulen / Bildung / Soziales

### Qigong Schnupperabend und Kurs für Einsteigerkurs

Qigong, ein Bestandteil der traditionellen chinesischen Medizin, ist eine Meditations-, Konzentrations- und Bewegungsform zur Kultivierung von Körper und Geist. Sanfte, langsame, weichfließende Bewegungen regulieren den Atem, regen den Kreislauf an, dehnen und kräftigen die Muskulatur und unterstützen die Wirbelsäule.

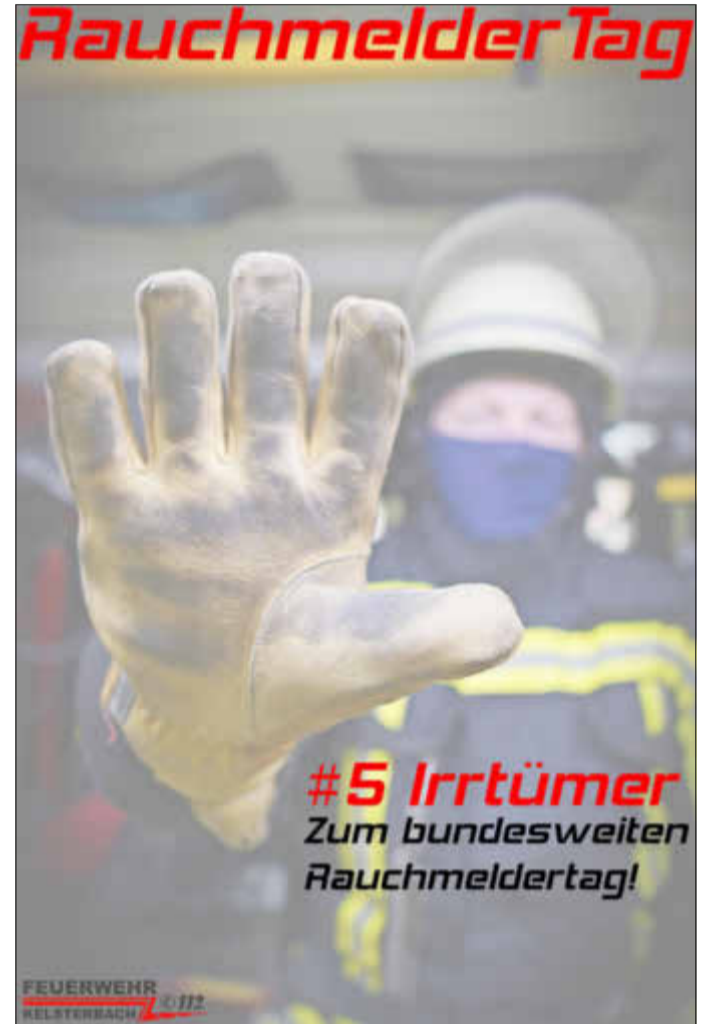
Teilnehmende können Qigong als Methode kennenlernen, um Belastungen aus Beruf und Alltag auszugleichen und mit Herausforderungen konstruktiv umzugehen.

Der Schnupperabend am Donnerstag, dem 19. Oktober um 18 Uhr gibt einen ersten Einblick in Inhalte und Ablauf eines Qigong Kurses. Ab dem 2. November beginnt ein Einsteigerkurs, der sieben Mal donnerstags von 18 bis 19.30 Uhr stattfindet.

Die Teilnahme am Schnupperabend (Kurs 32KE30184) kostet 9 Euro; die Gebühr des siebenteiligen Kurses (KE30186) beträgt 63 Euro. Beide Angebote finden in der Gesamtschule in Kelsterbach statt. Weitere Infos und die Möglichkeit zur Anmeldung finden Interessierte auf der Homepage der Kreisvolkshochschule Groß-Gerau, unter [www.kvhsagg.de/gesundheit](http://www.kvhsagg.de/gesundheit).

## Freiwillige Feuerwehr Kelsterbach

### 5 Irrtümer zum Rauchmeldertag am Freitag den 13.



- #1 Wenn es brennt bleibt mir genug Zeit das Gebäude zu verlassen. FALSCH! Im Brandfall bleiben höchstens 120 Sekunden zur Flucht
- #2 Ein Rauchmelder im Flur reicht. FALSCH! Rauchmelder gehören in ALLE Flure, Schlaf- und Kinderzimmer.
- #3 Nur Vermieter sind verpflichtet, Rauchmelder zu installieren. FALSCH! Auch ALLE Eigentümer sind gesetzlich dazu verpflichtet.
- #4 Ich bemerke auch im Schlaf den Brand rechtzeitig. FALSCH! Nachts schläft auch der Geruchssinn, man wird im Brandfall nicht wach.
- #5 Qualität von Rauchmeldern erkennt man allein am CE-Zeichen. FALSCH! Gute Rauchmelder tragen zusätzlich das Qualitätszeichen „Q“.

## Sportnachrichten

### HSG Mainhandball (Handball-Spielgemeinschaft - TV Flörsheim – TSV Raunheim – BSC Kelsterbach)

#### Herren I gewinnen 29:25 gegen die HSG EppLa II

Am vergangenen Sonntag um 14:00 Uhr kam es zum Aufeinandertreffen der Herren I und der zweiten Mannschaft der HSG aus Eppstein und Langenhain. Zu ungewohnt früher Zeit startete das Auswärtsspiel der MainHandballer mit einer stabilen 6:0 Deckung. Im Angriff wurden immer wieder gute Torchancen erspielt, es scheiterte in der Anfangsphase jedoch massiv an der Chancenverwertung. Somit schafften es die Männer aus Flörsheim, Raunheim und Kelsterbach nicht, sich frühzeitig deutlicher abzusetzen. In der 20. Spielminute stand es 11:5 für die Herren I. In den letzten zehn Minuten der ersten Hälfte blieb die schlechte Wurfquote leider bestehen und die Abwehr verlor an Stabilität. Dadurch gelang es EppLa II wieder heranzukommen. Mit einer 13:10 Führung für die HSG MainHandball ging es in die Kabine. Nach der kurzen Unterbrechung folgte ein Start nach Maß. Innerhalb von drei Minuten konnte eine sechs Tore Führung hergestellt werden. Anschließend zeigten sich wieder überhastet abgeschlossene Angriffe und eine schlechte Trefferquote. Dadurch blieben die Gastgeber aus Eppstein und Langenhain im Spiel und in Schlagdistanz.

Am Spielende wurde es noch einmal knapp, als EppLa auf zwei Tore verkürzte. Schlussendlich behielten die Herren I die Nerven und konnten das Auswärtsspiel mit 29:25 für sich entscheiden.

Unterm Strich sind es zwei wichtige Punkte auf der Haben-Seite. Aber auch in diesem Spiel konnte die HSG MainHandball gegen einen spielerisch und körperlich unterlegenen Gegner nicht ihr Potenzial abrufen. Hier fehlt es an der Routine und Cleverness. Daran muss bis zum nächsten Wochenende gearbeitet werden.

Es spielten: Marcel Weilbacher, Andreas Ingelmann (beide Tor), Dennis Grund (1), Yannick Gericke (7), Max Bächler (4), Rene Paillon (2), Simon Eicke (1), **Liam Herbst (1)**, Lukas Steinmetz, Henrik Redlich (3), Oliver Mätzke (5), Marius Steinmetz (3), Luca Eberbach und **Robin Losch (2)**

Heimspiel Tag in Kelsterbach am 15:10 in der Baugle Halle ab: 10:30 Wbl Jugend D; 12:15 Wbl Jugend B; 14:00 Herren2; 16:00 Herren1; 18:00 Damen

**Mehr Informationen online auf :** <https://www.hsgmh.de/>

Am Donnerstag, den 18.10.23 treffen sich einige BSC Alt Handballer in der Dickwurz ab 18:00 Uhr. Dies findet regelmäßig im 14-tägigen Rhythmus statt.

Kontaktieren Sie uns per E-Mail unter [mainhandball@hsgmh.de](mailto:mainhandball@hsgmh.de) oder [abteilungsleiter@bsc-handball.de](mailto:abteilungsleiter@bsc-handball.de) für Fragen und weitere Informationen

## BSC 1947 Kelsterbach e.V.

### Abteilung Fußball

#### 1. Mannschaft: BSC 1947 Kelsterbach – Germania Schwanheim 6:0 Befreiungsschlag im Derby!

Am vergangenen Sonntag empfing der BSC die Mannschaft von Germania Schwanheim und konnte einen souveränen Sieg einfahren. Nach anfänglichem abtasten übernahm der BSC die Initiative und ging in der 11 Spielminute durch Nils Ostertag in Führung. Durch einen Doppelpack von Philipp Fröhlich in der 30 und 43 Spielminute, baute man die Führung auf 3:0 aus und ging mit einer beruhigenden Führung in die Halbzeitpause. Auch nach Wiederbeginn ließ man Germania Schwanheim nicht ins Spiel kommen und spielte nur auf ein Tor. Zwischen der 57 und 75 Minute markierte Philipp Fröhlich seinen zweiten Doppelpack und war damit der Matchwinner. Den Schlusspunkt in der einseitigen Begegnung setzte Nils Ostertag mit seinem 2 Treffer in der Nachspielzeit zum 6:0 Endstand. Garant für den deutlichen Sieg war die sichere Abwehr um den glänzend aufgelegten Keeper Marc Sieber.

Am kommenden Sonntag reist die erste Mannschaft zur SG Oberliederbach und kann die gute Leistung bestätigen. Anstoß 15 Uhr

**Mannschaft:** Marc Sieber, Robin Schmiegel, Marco Ippolito, Dennis Hoffmann, Dominik Schlee, Maurizio Mostacci, Diego Casaluci, Marvin Henrich, Philipp Fröhlich, Nils Ostertag, Jan Luca Matheis, Nicolas Stilger, Niklas Prokasky, Nabil Bosehmad, Pedro Caninhos Pacheco

#### 2. Mannschaft: BSC 1947 Kelsterbach II – Germania Schwanheim II 0:4

Auch die zweite Mannschaft spielte gegen Germania Schwanheim II und kam mit 0:4 unter die Räder. Momentan läuft bei der zweiten Mannschaft nicht viel zusammen und durch die kurzfristigen Absagen verschärft sich noch die Situation. Das Bemühen kann man der Mannschaft nicht absprechen, aber spielerisch zeigen sich Defizite. Es sind zu viel Einzelaktionen und Fehlpässe im Spiel und es bleibt zu hoffen, das sich die personelle Situation bessert. Am kommenden Sonntag ist die zweite Mannschaft

Gast bei Türk. Kelsterbach II. Anstoß 13 Uhr

**Mannschaft:** Yannick Liebe, Johannes Puehra, Anil Baramali, Paul Florian, Markus Schulz, Alessandro Laura, Mohamed Achboub, Dominic Goepfert, Miguel heinrich, Florian Reinhardt, Rijad Sinanovic, Antonio Azavedo da Silva, Omar Habib

## Viktoria Kelsterbach: Null Punkte Sonntag

### FC Schwalbach – Viktoria Kelsterbach 5:3 (1:1)

Die Hausherrn witterten ihre Chance. So wurde Taytay in Szene gesetzt und umkurvte Torhüter Groß zur Führung der Hausherrn (38.). Die Viktoria schüttelte sich kurz. Dann schlug Groß weit ab, Klein konnte den Ball behaupten und überwand FC-Schlussmann Kipper per Heber zum Ausgleich (41.). Kurz vor dem Pausenpfeiff setzte Tedesco für Schwalbach einen Freistoß an die Latte.

Nach dem Seitenwechsel spielten sich die Gastgeber in einen Rausch. Zwei Traumtore von Tedesco (52.) und Taytay (57.) mit Schüssen in den Winkel besiegelten die Niederlage für den Tabellenführer innerhalb von fünf Minuten. Taytay zum Dritten (65.), sowie Aykel (84.) erhöhten sogar zwischenzeitlich auf 5:1 aus Sicht der Hausherrn. Von der Viktoria kam nicht mehr viel im zweiten Abschnitt. Zwar gab sich die Mannschaft nicht auf, sie schaffte es jedoch nicht in ihr Kombinationsspiel zu finden und erlaubte sich zu viele Fehler und falsche Entscheidungen. Kurz vor dem Ende konnten Siegfanz (87.) und Islami mit ihren beiden Treffern das Ergebnis noch etwas erträglicher gestalten.

**Aufstellung:** Groß – Siegfanz, Rüdinger (63. Lu. Wirth), Moute Mahmoud, S. Schuhmann – O'Connor, Conradi, R. Schuhmann (67. Hicke), Mihaylov (63. Islami), Kleiner – Klein

### TV Wallau – Viktoria Kelsterbach II 4:3 (0:1)

Das Nullpunkte Wochenende aus Sicht der Aktiven vollendete die Zweite: Trotz zwischenzeitlicher 3:0-Führung beim Tabellenführer, die bis zur 82. Minute Bestand hatte, verlor die Mannschaft von Trainer Maya tatsächlich noch in der neunten Minute der Nachspielzeit.

Auf der Wallauer Anlage fand ein Oktoberfest statt. Dementsprechend gut besucht war die Begegnung. Davon unbeeindruckt begann die Zweite couragiert und ging durch Azzouzi nach Zuspield nach Karampas früh in Front (7.). In eine Drangphase der Wallauer fielen die beiden späten Treffer der Viktoria von Langelotz (79./80.). Doch die Hausherrn gaben sich nicht auf und trafen postwendend zum Anschluss. Dies schien noch einmal Auftrieb zu geben und mit den Zuschauern im Rücken rannte Wallau weiter an. So fiel tatsächlich eine Minute vor Ende der regulären Spielzeit das 2:3. Trotz einiger Umstellungen und Wechsel schaffte es die Zweite nicht, den Vorsprung über die Zeit zu retten. Denn man war schlichtweg stehend K.o. Durch viele unnötige Foulspele kam Wallau zu Standardssituationen in der insgesamt zehn-

minütigen Nachspielzeit. So konnte Nakas tatsächlich mit zwei Freistoßtreffern in der 96. und 99. Minute das Spiel noch zu Gunsten der Hausherrn drehen.

**Aufstellung:** Scheel – Pack, Moore, Buß, Tameshrou – M. Schuhmann, Chuaydee, Karampas, Lasso Camilo, Azzouzi – Langelotz, Kretz, Megarisotis, Nukporfe

**Vorschau:** Am Sonntag kommt der starke Aufsteiger FC Marxheim um 15:30 Uhr zum Topspiel in den Sportpark. Trotz der Niederlage bleibt die Erste weiterhin Tabellenführer der Kreisoberliga Maintaunus. Die Zweite ist spielfrei.

## Jungen 15 belegen den zweiten Platz in der Bezirksoberliga

Durch einen erneuten Sieg beim TV Bürstadt belegen die Jungen 15 nun Platz zwei in der Bezirksoberliga. In einem spannenden Spiel gewannen sie am Ende mit 6:4 Punkten und 20:16 Sätzen. Da die Bürstädter nur zu dritt antraten gab es nur ein Doppel, welches Kristian und Mete mit 11:6, 11:2, 6:11, 4:11 und 11:5 im fünften Satz für sich entscheiden konnten. Kristian gewann gegen die Nummer 3 der Gastgeber ebenso deutlich mit 3:0, wie Andreas gegen die Nummer 2. Die ersten 3 Spiele gingen also an den TTC. Nun begann die Aufholjagd der Gastgeber. Levin verlor den ersten Satz gegen deren Spitzenspieler knapp mit 10:12, den nächsten Satz deutlich mit 2:11. Den dritten Satz konnte er mit 11:5 gewinnen, aber den vierten Satz verlor er wieder deutlich mit 3:11. Mete verlor gegen die Nummer 2 mit 0:3 und Andreas konnte die Nummer 1 leider ebenfalls nicht bezwingen und unterlag mit 1:3. Nun stand es 3:3 unentschieden. Mete konnte sich in seinem zweiten Spiel im fünften Satz mit 11:7 durchsetzen und Levin gewann in drei Sätzen gegen die Nummer 2. Andreas konnte sein zweites Spiel an diesem Nachmittag mit 3:0 gewinnen und so führte man wieder mit 6:3. Im letzten Spiel verlor Kristian gegen den an diesem Spieltag nicht zu schlagenden Spitzenspieler mit 0:3 und so stand am Ende ein verdienter 6:4 Sieg für die Kelsterbacher fest. Nach dieser guten Leistung dürfte im nächsten Spiel am 21.10.23 um 16:30 Uhr beim TV Eschersheim eigentlich nichts schief gehen, denn die Mannschaft belegt bis jetzt ohne Sieg den letzten Platz der Tabelle. Die zweite Herrenmannschaft trat beim TTC Mörfelden an und verlor ihr erstes Spiel in dieser Saison mit 4:6. Zu Beginn des Spieles verloren Scharf/Steinmetz ihr Doppel mit 1:3. Loos/Scheel gewannen zunächst die ersten beiden Sätze, verloren den dritten Satz knapp mit 11:13 und mussten auch die nächsten 2 Sätze den Gegnern überlassen. Steinmetz verlor gegen den Spitzenspieler der Gastgeber mit 4:11, 11:9, 6:11 und 5:11. So führten die Mörfelder bereits mit 3:0. Ehe Scharf nach zunächst zwei gewonnenen Sätzen noch in den fünften Satz musste, welchen er knapp mit 12:10 gewann. Ersatzmann Scheel, welcher in letzter Zeit sehr gut in Form war konnte sich dieses Mal leider nicht durchsetzen und verlor in vier knappen Sätzen (12:10, 9:11, 11:13 und 9:11). Loos verlor ebenfalls mit 1:3. Rein rechnerisch wäre nun beim Stand von 1:5 noch ein Unentschieden möglich gewesen, doch es sollte anders kommen. Scharf gewann zunächst gegen den Spitzenspieler klar in drei Sätzen. Steinmetz kämpfte sich in den fünften Satz und konnte diesen mit 11:5 gewinnen und auch Loos gewann sein Spiel in drei Sätzen. Scheel konnte auch sein zweites Einzel nicht für sich entscheiden und unterlag mit 1:3 und so musste man am Ende die Heimreise mit einer 4:6 Niederlage antreten. Wie knapp die Partie war zeigt auch das Satzverhältnis von 19:22.

## Leichtathletik-Kreisvergleich mit TuS-Sportlern!

Zum Abschluß der Freiluft- Leichtathletiksaison wird jedes Jahr vom Hessischen Leichtathletik Verband der Kreisvergleich ausgerichtet. Er fand am Dienstag, 03.10.2023, in Bruchköbel für die Altersklassen U12 bis U16 statt. Zu diesem Wettkampf treten ausgewählte Sportlerinnen und Sportler an, die während der Saison sehr gute Ergebnisse ablieferten. Sogar neun TuS Leichtathleten verstärkten die Mannschaft des Kreises Groß-Gerau. Jeder dieses Teams erhielt ein extra für diesen Wettkampf entworfenes Team-Shirt.



„Das Team Shirt des Kreises Groß-Gerau“!

425 Sportler/innen aus 9 Sportkreisen gaben sich ein „Stell-Dich-Ein“ in dem Rudolf Harbig Stadion. Einige mussten schon sehr früh aufstehen, der Wettkampf begann um 10 Uhr. Für Julian Groß, er startete in der MU14, war es doppelt bitter, da er für Kugelstoß und Hochsprung eingeteilt war. Beide Wettbewerbe starteten um 10 Uhr. Er meisterte die Situation sehr souverän und pendelte von einem Ende zum ande-

ren, um an beiden Disziplinen teilnehmen zu können. Das Blöde aber war, er mußte immer wieder die Schuhe wechseln, denn mit Spikes im Kugelstoßring zu stehen, geht gar nicht. Aber super gemacht Julian! Mit 7,73 Metern erbrachte er schon mal gute 7 Punkte. Der Hochsprung war leider nicht so toll, die Punkte machten die Teamkollegen. In der MU14 startete auch Lui Karler im Weitsprung und war Ersatzläufer in der 4x75m Staffel.

Auch für Sofya Ivanova, WU14, war der Zeitplan nicht so glücklich. Nach dem Weitsprung, mit dem sie gar nicht zufrieden war, mußte sie 2 Stunden auf die nächsten Wettbewerbe warten, die leider zeitmäßig dicht beieinander lagen. Hochsprung und Speerwurf sind ihre Lieblingsdisziplinen. Sie mußte pendeln und dann kam der Regen...eine halbe Stunde standen dann die „Räder“ still und die Sportlerinnen und Sportler versuchten sich warm und trocken zu halten. Für viele war dann die Luft raus, Wind und Nieselregen machte allen zu schaffen. Dennoch wurden alle Wettbewerbe tapfer durchgezogen.

Bei den W U16 trat Milla Karler über die 800m an, die wahrlich nicht zu ihrer Lieblingsdisziplin gehörte, sie unterstützte damit das Team. Vor dem großen Regen konnte Alisha Wijeratna für die WU14 mit dem Kugelstoß schon einige Punkte für die Mannschaft sammeln. Sie holte für den Kreis immerhin 6 Punkte mit ihren 7,06 m.

Die WU12 verstärkte Ida de Remer in 4 Disziplinen im Weitsprung, beim 50m Lauf, Ballwurf und die 4x50m Staffel.

Jan Schmidt und Konrad Unger starteten in der MU12, Jan über 800m, Konrad beim Weitsprung. Für seinen Supersprung über 4,13 m erhielt er tolle 13 Punkte. In der Altersklasse starteten noch im Sprint Gabriel Nardelli und Konrad. Beim Ballwurf, der im Nieselregen stattfand, versuchten sich Jan und Gabriel. Alle Drei bildeten dann mit Pascal von der LG BEC, die 4x50m Staffel.

Es war ein guter Wettkampf mit tollen Ergebnissen vom Leichtathletik Nachwuchs aus den verschiedenen Sportkreisen. Alle Ergebnisse sind nachzulesen unter [www.leichtathletik.de](http://www.leichtathletik.de). (cg)



„Die U12 Staffel des Kreises Groß-Gerau (von links) Konrad, Jan, Gabriel, Pascal“!

Fotos: Christine Gnida

## Kanu-Club Kelsterbach beendet Freiluftsaion

Am letzten Sonntag im September verabschiedeten der Kanu-Club Kelsterbach und die Vereine des Bezirks Untermain die Saison 2023 mit dem traditionellen Abpaddeln. Am frühen Morgen trafen sich zwölf Vereinsmitglieder am Bootshaus und machten sich gemeinsam auf den Weg zum Startpunkt in Bingen.

Bei strahlendem Sonnenschein und sommerlichen Temperaturen herrschten perfekte Bedingungen, um die Tour durch das romantische Mittelrheintal anzutreten. In Bingen stießen rund 20 Mitglieder der anderen Bezirksvereine zur Gruppe aus Kelsterbach. Mit Blick auf die Weinberge um Rudesheim am gegenüberliegenden Ufer wurden die drei Canadier und zwölf Einer- und Zweierkajaks zu Wasser gelassen und die letzte große Fahrt des Jahres konnte losgehen.

Vorbei an den sich langsam herbstlich einfärbenden Hügeln des Mittelrheintals und den zahlreichen Sehenswürdigkeiten links und rechts des Flusses fiel es den Kanuten schon fast schwer, sich auf den sportlichen Teil der Fahrt zu konzentrieren. Doch angeleitet von den erfahrenen Steuerleuten der Canadier ging es zügig voran. Die ersten Flusskilometer wurden rasch zurückgelegt und Hindernisse wie das Binger Loch oder der starke Verkehr auf dem Rhein souverän umfahren. Vorbei an den Burgen Reichenstein und Sooneck, den Städten Lorch und Bacharach näherten sich die Kanuten ihrem ersten Etappenziel auf einer kleinen Rheininsel. Die Pause bot neben der Stärkung auch Gelegenheit, sich mit den anderen Kanuten auszutauschen und zusammen die Natur zu genießen. Mit frischer Kraft und bester Laune ging es auf die zweite Etappe der Fahrt. Die Boote passierten die markante Burg Pfalzgrafenstein vor Kaub, die den Beginn einer ruhigeren Strecke markiert. Den Höhepunkt bildete die Fahrt um den legendären Loreleyfelsen, der nicht nur ein beeindruckendes Panorama bietet, sondern durch die Strömungen im Rhein auch eine anspruchsvolle Fahrtstrecke darstellt. Den letzten Teil der Fahrt prägten die Nachbarstädte St. Goar und St. Goarshausen, bevor in St. Goar-Fellen nach rund vier Stunden Fahrtzeit das Ziel erreicht wurde. Mit einem letzten Blick auf den altbekannten Rhein und neuen Erinnerungen an eine wunderschöne Fahrtstrecke wurden die Boote verstaubt, bevor es wieder nach Hause ging. Mit dem Ende der Saison werden die Aktivitäten des Vereins wieder mehr in das Bootshaus und die städtischen Sporthallen verlagert. Das Training auf dem Main am Montagabend findet wetterabhängig statt, solange es das Tageslicht zulässt. Das Badmintontraining am Dienstag in der Mehrzweckhalle Süd und das Schwimm- und Kenterrollentraining im Lehrschwimmbecken der Mehrzweckhalle Süd werden den gesamten Winter über fortgesetzt. Treffpunkt ist jeweils um 19:30 Uhr vor der Halle.







**Einlass** Nachhaltigkeitsoratorium „Eine Welt“ ab 17:15 Uhr

**Beginn** Text und Musik: Thomas Gabriel

**18:00 Uhr**

**Sonntag, 22.10.2023 Weltmissionssonntag - Kollekte: Weltmission**

**10:15 Uhr Diashow**

**10:30 Uhr** Hl. Messe für die Pfarrgemeinde im Gedenken an die Verstorbenen Fam. Michl u. Kuhl im Gedenken an verstorbene Gisela Pavlidis

**anschl.** Solidaritätessen, je nach Wetter auf dem Kirchplatz oder im Gemeindezentrum

**Herz-Jesu-Kirche**

(Bergstr. 11)

**Samstag, 14.10.2023**

**16:00 Uhr** Taufe kroat. Gemeinde

**Sonntag, 15.10.2023 28. Sonntag im Jahreskreis**

**10:00 Uhr** Hl. Messe in kroat. Sprache

**Sonntag, 22.10.2023 28. Sonntag im Jahreskreis**

**10:00 Uhr** Hl. Messe in kroat. Sprache

nächste **Pfarrgemeinderatsitzung** am 19.10.2023 um 19:00 Uhr im Gemeindezentrum.

nächstes treffen **Kolpinggruppe** Kelsterbach „Spieleabend“ am 17.10.2023 um 18:00 Uhr im Gemeindezentrum.

nächster **Seniorenachmittag „Herbstfest“** am 19.10.2023 jeweils 14:30 Uhr im Gemeindezentrum.

**Namen und Adressen:**

Zum Dienst bereit:

Pfarrer Franz-Josef Berbner, Tel.: 3050

**Freireligiöse Gemeinde Kelsterbach**

In der Freireligiösen Landesgemeinschaft Hessen Rheinstr. 78, 65185 Wiesbaden, Tel. 0611/377715, Fax 0611/377752, E-Mail: buero@freireligioese-hessen, Internet: www.freireligioese-hessen.de

**Sonstige Glaubensgemeinschaften**

**Jehovas Zeugen – Gottesdienste und Veranstaltungen**

**Samstag, 14.10.23**

**17:30 Uhr** Vortrag (30 Min.) „Wer ist mein Gott?“

**Mittwoch, 18.10.23**

**19:00 Uhr** u.a. Besprechung „Jehova Gott befreit die, die am Boden zerstört sind“

Gemeinde Frankfurt-Süd; Herzogstraße 37, Neu-Isenburg. Die Zusammenkünfte werden auch in Lingala abgehalten. Jeder ist herzlich willkommen! Der Eintritt ist frei. Unter der Telefonnummer + 49 69 24748066 erhalten Sie weitere Informationen./www.jw.org

**Tierschutz**

**Meerschweinchen in Not e.V.**



Wenn die kleine Gloria durch das Gehege wuselt, weiß man manchmal gar nicht, wo vorne und wo hinten ist. Das hübsche Rosetten-Mix-Mädchen ist von jeder Seite wuschelig und gerade eifrig dabei, die Welt zu entdecken. Gloria ist im März 2023 geboren und hatte zunächst nicht so viel Glück im Leben, doch dann kam sie über das Veterinäramt zu Meerschweinchen in Not e.V. und hat nach einer kurzen Eingewöhnungsphase schnell begriffen, wie schön das Meerschweinchen-Leben sein kann. Nun ist sie bereit für das nächste große Abenteuer: ein richtiges, eigenes Zuhause, mit Platz zum Herumlaufen, leckerem Futter, netten Menschen und natürlich Meerschweinchen-Gesellschaft, vielleicht eine kleine Gruppe, in der sie noch etwas vom Meerschweinchen-1x1 lernen kann.

Gloria kann es kaum erwarten, ihre neuen Meerschweinchenfreunde und ihre neuen Menschen kennenzulernen, freut sich über Vermittlungsanfragen unter [vermittlung@meerschweinchen-in-not.de](mailto:vermittlung@meerschweinchen-in-not.de) oder telefonisch unter 0152-06352625 (gerne auf die Mailbox sprechen und um Rückruf bitten).

**Gut informiert durch Ihr Amts- oder Mitteilungsblatt!**

8				6	2		5
		6		7	8		4
		2		3			
			8			1	5
9	8			5			7
		3	5			1	
				4			6
1	2		9	6		5	
5		4	3				9



8	7	9	4	1	6	2	3	5
3	5	6	2	7	8	9	4	1
4	1	2	5	3	9	8	6	7
2	4	7	8	9	3	1	5	6
9	8	1	6	5	4	3	7	2
6	3	5	7	2	1	4	9	8
7	9	8	1	4	5	6	2	3
1	2	3	9	6	7	8	5	4
5	6	4	3	2	1	9	8	7

**[ Rätsel Spaß ]**

Kreuzwörterrätsel | Sudoku

**Gefahr aus dem Wasser**

(djd-k). Trinkwasser unterliegt in Deutschland strengen Qualitätskontrollen und muss nicht nur vom Wasserversorger ständig geprüft werden, sondern ist unter bestimmten Voraussetzungen auch alle drei Jahre in den Rohrleitungen von Gebäuden auf krankmachende Legionellen zu untersuchen. Verantwortlich für diese Prüfung ist der Vermieter oder Verwalter. Allerdings dürfen nur akkreditierte Stellen Wasserproben entnehmen, denn die Durchführung ist komple-

xer als gemeinhin angenommen. Unterstützung bei der Legionellenprüfung erhalten Vermieter und Verwalter von Dienstleistern wie Minol. Alle Informationen und eine Kontaktmöglichkeit findet man unter [www.minol.de/legionellenprüfung](http://www.minol.de/legionellenprüfung). Die Kosten für die regelmäßige Legionellenprüfung können Vermieter als Betriebskosten auf ihre Mieter umlegen.

**Pharma, ja bitte**

(djd-k). Wie bedeutend die Erforschung und Produktion von Arzneimitteln für das eigene Leben sein kann, merkt man, wenn man selbst auf Medikamente angewiesen ist oder Freunde und Familienmitglieder diese benötigen. Tatsächlich ist den meisten Menschen im Land die wichtige Rolle der Pharmaindustrie für die Gesundheitsversorgung in Deutschland sehr bewusst: Laut dem Sanofi Gesundheitstrend finden 89 Prozent, dass

die Branche für den Gesundheitsstandort Deutschland wichtig ist. 87 Prozent meinen, dass die Produktion von Arzneimittelwirkstoffen nicht nur in Asien erfolgen sollte. Und vier von fünf Befragten sehen die Pharmaindustrie als innovativ an, etwa bei der Entwicklung neuer Therapien und Impfstoffe, in der auch das Gesundheitsunternehmen Sanofi aktiv ist – mehr unter [www.sanofi.de](http://www.sanofi.de).

männliche Geschwister	Kehrraum	Fremdwortteil: gegen	Balkonpflanze, Gloxinie	russischer Männername	ohne Ende	höfliche Anrede in England	Nadelbaum	Höhenzug im Weserbergland	Holzblasinstrument	zu keiner Zeit
Nieder-schlag			Kapitalanlage							
		Herrscher von Syrakus	europäische Sprache					Kartoffelkuchen		
Wohlgeruch	Hüter einer Schafherde			dt. Rundfunksender (Abk.)			kleine Deichschleuse	US-Schriftsteller † 1849		
span. surreal. Maler † 1989			Hirschart		Variante	allgriechische Grabstübe				ein Weltmeer
Sportboot				engl. Zahlwort: fünf	und auch			keines Fischerboot	Umlaut	
	Klosterzelle	Affe bei Wilhelm Busch				Krankenhaus	Jung-eisbar im Berliner Zoo †			
süd-deutsch Hausflur	männliche Katze	Duplikat		italienisch: Nudeln	Vertragsbedingung					
Holz-kohle-schacht-ofen			schweiz. Stadt an der Rhône	Druckschrittgrad		Mutter der Nibelungenkönige			Zwerg der Edda	
eine Pflanzenform	germanische Gottheit	enorm groß					Fluss durch Gerona (Span.)	modern		
			Filmlichtempfindlichkeit		Fautier	Hautfarbe				
Extrakt				Erkennungsmelodie					scherzhaft: US-Soldat	
Wenduruf beim Segeln		blinder Eiferer						Spielkartenfarbe		

**Redaktionsschluss-  
vorverlegungen 2023**

**KW 44 Allerheiligen**

auf Dienstag, 31.10.2023

**KW 51 Vorweihnachtswoche**

keine Vorverlegung

**KW 52 Weihnachtswoche**

Ausgabe entfällt

jeweils 11.30 Uhr im Verlag

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

LINUS WITTICH Medien, Redaktion

HEIMAT NEU ENTDECKEN

REISE-  
PORTAL

Treffpunkt  
Deutschland.de

Mit den kostenlosen Reisemagazinen der Treffpunkt Deutschland Reihe erhalten Sie den perfekten Begleiter für Ihren nächsten Ausflug oder Urlaub.

KELSTERBACH

Gut informiert durch Ihr  
Amts- oder Mitteilungsblatt!

[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

# 6 prämierte Rotweine zum halben Preis

**VINOS**  
Das Beste aus Spanien

ÜBER **50%**  
KENNENLERN-RABATT

STATT 60,65€  
**29,99€\***

**SCHOTT ZWIESEL**

Inklusive **GLÄSER SET**

Labels on bottles: LUMOS, IBANISTA, Castell Colindres, FLOR DE SARA RIOJA, ORPHICA, VIETOR LEON. Medals: GOLD Berl. Wein Trophy, 90 Peñin, GOLD Mundus Vini, GOLD Gilbert & Gaillard.

Inh. Oliver Kaupp  
Breitenbachstraße 18  
72178 Waldachtal-Lützenhardt  
Nördlicher Schwarzwald  
Tel. 07443/9662-0  
Fax 07443/966260

**Zum farbenprächtigen Herbst in den Schwarzwald sicher, herzlich und einfach gut!**

**Schwarzwaldwoche**  
7 Übernachtungen mit Frühstück, 5 x Halbpension, davon 4x Menüwahl aus 3 Gerichten und 1 x festliches 6-Gang-Menü, Montag und Dienstag nur Frühstück  
p. P. **ab € 499,-**

**Schwarzwaldtage**  
Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag  
4 oder 5 Nächte mit 2 oder 3 x Menüwahl aus 3 Gerichten  
Montag und Dienstag nur Frühstück  
4 Nächte p. P. **ab € 291,-**

**Die kleine Auszeit**  
Immer Donnerstag oder Freitag bis Sonntag  
2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension  
1 x festliches 6-Gang-Menü, 1 x Obstteller  
1 x Kaffee und Kuchen, 1 x Flasche Wein  
2 Nächte p. P. **ab € 215,-**

**10% Rabatt**  
auf die „Schwarzwaldwoche“  
vom 29. Oktober bis 19. November 2023

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage [www.hotel-breitenbacher-hof.de](http://www.hotel-breitenbacher-hof.de) oder fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

**Unsere ++ Pluspunkte ++**  
Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der Region.  
**Wir freuen uns auf Sie!**

**750. FLY & HELP-Schule in Kenia 2023 eröffnet** –PR-Anzeige-  
Die andauernde Unterstützung und Arbeit der 2009 gegründeten Stiftung FLY & HELP verzeichnet einen weiteren Meilenstein des Erfolgs. Die 750. Schule hat in Kenia ihre Türen geöffnet.

Das für 73.000 Euro neu errichtete zweistöckige Schulgebäude und die separaten Toiletten werden über 100 Schülern – der Großteil davon Waisenkinder – ab sofort ein sicheres Lernumfeld bieten. Kindern wird dort die Möglichkeit gegeben, den Armutskreislauf mit Hilfe von Bildung zu durchbrechen. Dieses Projekt ist hauptsächlich für Waisenkinder errichtet worden. Wegen der niedrigen Einkünfte werden aus den Pflegefamilien bevorzugt die eigenen Kinder zur Schule geschickt.

Indem diese Schule sich besonders der Kinder ohne Eltern annimmt und damit gegen gesellschaftliche Ungleichheiten vorgeht, gestaltet sie nicht nur die Zukunft dieser Waisenkinder neu, sondern fördert auch Mitgefühl und soziale Verantwortung unter den Schülern. Dies unterstreicht das Bestreben der Reiner Meutsch Stiftung FLY & HELP: „Jedes Kind, unabhängig von seinen Lebensumständen, sollte Zugang zu Bildung haben. Denn nur, wenn Kinder lesen, schreiben und rechnen können, haben sie die Chance auf eine selbstbestimmte Zukunft.“

Insgesamt hat die Stiftung FLY & HELP bereits über 37 Millionen Euro Spenden gesammelt und damit Schulen in 57 Entwicklungsländern gebaut. Ein Schulbau kostet im Durchschnitt ca. 50.000 Euro. Die Stiftung trägt das DZI-Spendensiegel – das Gütesiegel seriöser Spendenorganisationen.

Reiner Meutsch aus Kroppach im Westerwald ist es wichtig, dort zu helfen, wo die Not am größten ist: „Es macht mich sehr stolz, dass wir nun bereits die 750. Schule eröffnen konnten. Ich bin allen Spendern sehr dankbar, die uns ihr Vertrauen schenken und diesen wertvollen Meilenstein ermöglicht haben!“ Die Website [www.fly-and-help.de](http://www.fly-and-help.de) informiert ausführlich über die Bildungsprojekte und das Anliegen der Stiftung.

**VERSANDKOSTENFREI\* BESTELLEN: [vinos.de/weingenuss](http://vinos.de/weingenuss)**

**Bester Fachhändler Spanien 2023**

**Schnelle Lieferung mit DHL in 1-2 Werktagen**

**Top-Bewertungen 4,9/5 Sterne bei Trustpilot**

ZUM PAKET

\*Gratisversand gilt beim Vinos-Erstkauf, ansonsten kommen 2,99 € Versand je Bestellung hinzu. Angebot enthält 6 Weine aus Spanien à 0,75l/Fl. und 2 Gläser von Schott Zwiesel. Sollte ein Wein ausverkauft sein, wird automatisch der Folgejahrgang oder ein mind. gleich-/höherwertiger Wein beigelegt. Aktueller Paketinhalt unter [www.vinos.de/weingenuss](http://www.vinos.de/weingenuss). Angebot ist gültig, solange der Vorrat reicht. Grundpreis pro Liter: 6,66 €. Preise verstehen sich inkl. MwSt. Wein & Vinos GmbH, Hardenbergstr. 9a, 10623 Berlin, 030 330 855 05 (Mo-Fr 9-17:30 Uhr). **Vorteilsnummer: 37228**

**Lassen Sie es jeden wissen!**

Mit einer Familienanzeige in Ihrem Mitteilungsblatt.

**ZUVERLÄSSIGE BEILAGENVERTEILUNG**  
gehört zu unserem Tagesgeschäft.

KONTAKT: [beilagen@wittich-foehren.de](mailto:beilagen@wittich-foehren.de)

**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Ihre Medienberaterin vor Ort

**Gabriele Münk**

**Mobil 0151 62831561**  
Tel. 06246 907356  
[g.muenk@wittich-foehren.de](mailto:g.muenk@wittich-foehren.de)  
[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

**Sonderaktion Kassettenmarkisen**

**somfy roma** **Geiss**

Erlenstraße 5  
795 Hattersheim-Okriftel  
Tel. 0 61 90 / 10 17

**Markisen**  
moderne  
Bauelemente GmbH

- Haussteuerung/Smart Home
- Balkonverkleidungen
- Elektroantriebe
- ABUS-Sicherheitstechnik
- Garagentore
- Fenster • Haustüren
- Rollläden/Jalousien • Vordächer
- Carport/Terrassenüberdachung
- Sonnen- und Insektenschutz

markilux

**WOHNEN**  
IN IHRER REGION

wohnen-regional

### Wir freuen uns auf Ihren Anruf!

Wir suchen für vorgemerkte Miet-/Kauf-Interessenten  
1-4-Zimmer-Wohnungen, Häuser in Kelsterbach  
**Fellner Immobilien • 0 61 03 / 8 33 09 83**

### Suche Garage/Abstellmöglichkeit

um ein altes Auto in Kelsterbach oder nähere  
Umgebung zu reparieren.  
**Telefon 0170 / 5338267**

Zur Erweiterung unseres Eigenbestandes suchen wir weiterhin  
**GRUNDSTÜCKE UND HÄUSER ZUM KAUF**  
Kauf mit lebenslangem Wohnrecht möglich! Unverbindliche kosten-  
freie Erstberatung sowie diskrete u. seriöse Abwicklung garantiert!

**AIC** Airport Immobilien Consulting  
Büro Kelsterbach • 06107 98029 • ankauf@aic24.de

*Sabine's Frisierstübchen*

Telefon: 0 61 07 - 6 15 40  
Gerauer Straße 12  
65451 Kelsterbach

**Donnerstags Hausbesuche**

**\*\*\*\*Ferienwohnung Iris Kiefer**  
Medardusstraße 43 · 66693 Mettlach-Nohn · Tel. (06868) 180 120  
i.kiefer@t-online.de

Modern eingerichtete, abgeschlossene Komfort-Ferienwohnung für 2-4 Personen, 70 qm. Separater Eingang, Diele, Wohnraum mit offener Küche, 2 Schlafzimmer, Designer-Duschbad, Teilüberdachte Terrasse mit unverbautem Blick bis Frankreich und Luxemburg, Grillplatz. Sehr ruhige Lage. Parkplatz direkt vor der Wohnung. **Keine Kurtaxe!**

Vermietung der Ferienwohnung  
ab 5 Übernachtungen

Preis für 2 Personen 60,- €  
für jede weitere Person 20,- €

**Haustiere sind nicht erlaubt!**

**GETRÄNKEMARKT**

Im Taubengrund 19  
Ecke Grüner Weg 2A  
Tel. 06107 / 2948  
Fax 06107 / 64994

Angebot vom 16.10. bis 28.10.2023

	<b>Spritzig, Medium und Pur</b> 12 x 1,0 l	<b>6,99 €</b> zzgl. Pfand
	<b>Classic, Medium und Naturell</b> 12 x 0,75 l	<b>5,99 €</b> zzgl. Pfand
	<b>20 x 0,50 l</b>	<b>21,49 €</b> zzgl. Pfand

www.getraenkerapp.de Mo.-Fr. 8.30 - 18.00 Uhr  
getraenkerapp@hotmail.com Sa. 9.00 - 13.00 Uhr

## ABSCHIED nehmen

Anzeigenannahme: 06502 9147-0



Ein Entwicklungsprojekt von „Brot für die Welt“ hilft den aus den Urwäldern vertriebenen Garo in Bangladesch, sich von dem zu ernähren, was die Erde ihnen schenkt. Alternative Einkommensquellen wie Pilz- und Fischzucht tragen dazu bei, den Hunger zu bekämpfen und die tägliche Ernährung zu sichern. **Helfen Sie mit.**

Konto 500 500 500  
Postbank Köln  
BLZ 370 100 50

**Brot für die Welt**

### DANKE

Als tröstend und stärkend haben wir empfunden, mit welcher Zuneigung und Wertschätzung unserer lieben Verstorbenen

## Margit Perlt

geb. Mohr  
\* 28.10.1941 † 17.09.2023

gedacht wurde.

Wir sagen allen danke, die uns in der Trauer nicht alleine ließen, die ihr Mitgefühl auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten und gemeinsam mit uns Abschied nahmen.

Besonderen Dank Frau Pfarrerin Lee für ihre einfühlsamen Worte.

*Sylvia und Thomas mit Familien*

Kelsterbach, Mainzer Str. 8, im Oktober 2023

**HEIMAT NEU ENTDECKEN**

**Treffpunkt Deutschland.de**

**REISE-PORTAL**

KELSTERBACH

managed by **GMP**

*Du kassierst gerne richtig ab?*

Wir suchen ab sofort eine **Kassenkraft** in TZ (m/w/d) mit der Möglichkeit auf Teamleitung

**Mehr als nur ein Job**  
Wir lieben Offenheit, kommunizieren auf Augenhöhe und halten unsere Versprechen. Egal ob 25 oder 50+. Dein Alter spielt bei uns keine Rolle. Wichtig ist, dass Du Dich fit fühlst, Lust hast Dich mit uns weiterzuentwickeln und im besten Fall noch eine Ausbildung im kaufmännischen Bereich oder Einzelhandel.

Kurzum, **wir suchen Menschen mit Talent und Leidenschaft.**

Auf Dich wartet eine verantwortungsvolle Tätigkeit mit vielen individuellen Gestaltungsmöglichkeiten und ausgezeichneten Entwicklungsperspektiven in einem modernen Freizeitbad.

Weitere Informationen unter  
www.sport-und-wellnessbad-kelsterbach.de/jobs

Sport- und Wellnessbad Kelsterbach  
z.Hd. Herrn Dorssers | Tel.: 06107/30890  
Kirschenallee 52-54 | 65451 Kelsterbach  
bewerbung@sport-und-wellnessbad-kelsterbach.de

**Sport- und Wellnessbad KELSTERBACH**  
Eigentümer: Stadt Kelsterbach

Zu Ende sind die Leidensstunden,  
du schließt die müden Augen zu,  
die schwere Zeit ist überwunden,  
wir gönnen dir die ewige Ruh'.

**Margarethe Ebert**  
\* 23.05.1929 † 08.10.2023

In tiefer Trauer  
nehmen wir Abschied:  
**Tochter Roswitha Grajaszek, Enkelsohn Michael  
und Nichte Heidi**

Die Beisetzung findet am Dienstag, den 17.10.2023  
um 13:30 Uhr auf dem Friedhof in Kelsterbach statt.  
An Stelle von Blumen u. Kränzen bitten wir um eine  
Spende an den Tierschutzverein Kelsterbach e. V.  
IBAN: DE66 5085 2553 0005 0039 75  
Verwendungszweck: Kondolenzspende Margarethe Ebert

Der anschließende Trauerkaffee findet im Restaurant  
„Sportler-Treff“ (Kegelbahn), Kirschenallee 65 statt.



*Denn im Haus meines Vaters  
gibt es viele Wohnungen.  
Ich gehe hin, um dort alles  
vorzubereiten.  
Joh. 14,2*

## Susanne Wurm

01.08.1964 – 03.10.2023

Viel zu früh und ungefragt wurdest du aus unserer Mitte gerissen. Du hattest noch so viel vor dir und wärest gerne noch geblieben. Lass den Wind deine Seele an einen friedvollen Ort tragen, wo wir uns irgendwann wiedersehen.

In ewig dankbarer Erinnerung  
**Siegfried Wurm  
Patrick und Ramona  
Pierre  
Florian und Carina  
Finja und Tizian**

Kelsterbach, im Oktober 2023

Wir beten für die Verstorbene am 18.10.2023  
um 13.30 Uhr auf dem Friedhof Kelsterbach.

Von Beileidsbekundungen am Grab bitten wir abzusehen. Kondolenzbuch liegt aus.

Was man tief in seinem  
Herzen besitzt kann  
man nicht durch den  
Tod verlieren

Johann  
Wolfgang von  
Goethe  
(1749 - 1832)

**Abschied nehmen**